ЛИФЛЯНДСКІЯ
ГУБЕРНСКІЯ ВѢДОМОСТИ.

Годъ XXXI.

Лифляндскія Губернскія Вѣдомости выходятъ 3 раза въ недѣлю:
по Понедѣльникамъ, Середамъ и Пятницамъ.
Цѣна на годовое изданіе . . . 3 руб.
Съ пересылкою по почтѣ . . . 5 „
Съ доставкою на домъ . . . . 4 „
Подписка принимается въ Редакціи сихъ Вѣдомостей въ замкѣ.

Die Livl. Gouv.-Ztg. erscheint wöchentlich 3 Mal: am Montag, Mittwoch u. Freitag.
Der Abonnementspreis beträgt . . . 3 Rbl.
Mit Uebersendung per Post. . . . 5 „
Mit Uebersendung ins Haus . . . 4 „
Bestellungen werden in der Redaction dieses Blattes im Schloß entgegengenommen.



Частныя объявленія для напечатанія принимаются въ Лифляндской Губернской Типографіи ежедневно, за исключеніемъ воскресныхъ и праздничныхъ дней, отъ 7 часовъ утра до 7 часовъ по полудни.
Плата за частныя объявленія:
за строку въ одинъ столбецъ 8 коп.
за строку въ два столбца 16 „

Privat-Annoncen werden in der Gouvernements-Typographie täglich, mit Ausnahme der Sonn- und hohen Festtage, von 7 Uhr Morgens bis 7 Uhr Abends entgegengenommen.
Der Preis für Privat-Inserate beträgt:
für die einfache Zeile 8 Kop.
für die doppelte Zeile 16 „

Livländische Gouvernements-Zeitung.

XXXI. Jahrgang.

№ 115. **Понедѣльникъ 10. Октября. — Montag 10. October.** **1883.**

Оффиціальная Часть. Officieller Theil.

Мѣстный Отдѣлъ. Locale Abtheilung.

№ 85. Указъ Правительствующаго Сената. По указу Его Императорскаго Величества, Правительствующій Сенатъ слушали: рапортъ Управляющаго Министерствомъ Внутреннихъ Дѣлъ, отъ 20. Августа 1883 г. за № 940, слѣдующаго содержанія: Государь Императоръ, по положенію Комитета Гг. Министровъ, въ 16. день Августа 1883 г., Высочайше повелѣть соизволилъ, впредь до изданія новаго Строительнаго Устава, постановить временно на два года слѣдующее правило: „Всякаго рода зданія, предназначаемыя для пользованія публики, допускаются къ устройству не иначе, какъ по утвержденіи проектовъ оныхъ (плановъ, фасадовъ и разрѣзовъ) губернскимъ строительнымъ начальствомъ, а въ подлежащихъ случаяхъ (п. 5 примѣч. къ ст. 10. Том. XII, ч. I Устава Строит. по прод. 1876 г) Техническо-Строительнымъ Комитетомъ Министерства Внутреннихъ Дѣлъ.“ О таковомъ Высочайшемъ повелѣніи, сообщенномъ Управляющимъ дѣлами Комитета Гг. Министровъ отъ 17. сего Августа за № 1743, Управляющій Министерствомъ Внутреннихъ Дѣлъ довоситъ Правительствующему Сенату, для зависящихъ со стороны онаго распоряженій, съ приложеніемъ, въ копіи, выписки изъ журналовъ Комитета Министровъ отъ 2. и 16. Августа сего года Приказали: О таковомъ Высочайшемъ повелѣніи, для свѣдѣнія и должнаго, въ чемъ до кого касаться будетъ исполненія, послать указы.

О порядкѣ утвержденія проектовъ на постройку зданій, предназначаемыхъ для пользованія публики.

По 1. Департаменту отъ 9. Сентября 1883 г. № 13,079.

Nr. 85. Ukas Eines Dirigirenden Senats. Auf Befehl Sr. Kaiserlichen Majestät ließ Ein Dirigirender Senat sich vortragen: den Bericht des Verwesers des Ministeriums des Innern vom 20. August 1883 Nr. 940 folgenden Inhalts: Der Herr und Kaiser habe auf den Beschluß des Minister-Comités am 16. August 1883 Allerhöchst zu befehlen geruht, bis zur Herausgabe einer neuen Bauordnung zeitweilig auf zwei Jahre Folgendes als Regel festzusetzen: „Die Errichtung von Gebäuden aller Art, welche zur Benutzung für das Publikum bestimmt sind, ist nicht anders gestattet, als nach vorgängiger Bestätigung der Projecte derselben (Pläne, Facaden und Durchschnitte) Seitens der Gouvernements-Bauobrigkeit und in den betreffenden Fällen (Pkt. 5 der Anmerkung zum Art. 10, Bd. XII Thl. I der Bauordnung, in der Fortsetzung v. J. 1876) Seitens des technischen Baucomités des Ministeriums des Innern." Ueber solchen, von dem Geschäftsverwalter des Ministercomités unter dem 17. August d. J. Nr. 1743 mitgetheilten Allerhöchsten Befehl berichte er, der Verweser des Ministeriums des Innern, dem Dirigirenden Senat zur erforderlichen Anordnung, unter Anschluß eines abschriftlichen Extracts aus den Journalen des Ministercomités vom 2. und 16. August dieses Jahres. Befohlen: Ueber solchen Allerhöchsten Befehl zur Wissenschaft und schuldigen Erfüllung Seitens derer, die es betrifft, Ukase zu erlassen.

Betreffend die Ordnung für die Bestätigung der Projecte zur Aufführung von Gebäuden, welche dazu bestimmt sind vom Publicum benutzt zu werden.

Aus dem 1. Departement vom 9. September 1883 Nr. 13,079.

№ 86. Лифляндскимъ Губернскимъ Правленіемъ симъ доводится до всеобщаго свѣдѣнія и руководства, что владѣлицѣ состоящаго въ Венденскомъ уѣздѣ имѣнія Іоганненгофъ, Эммѣ фонъ Даниловъ урожденной фонъ Вейсъ, разрѣшено Губернскимъ Начальствомъ отдѣленіе отъ имѣнія Дукернъ чрезполоснаго мызнаго участка „Забакъ“, величиною 11 тал. $32^{33}/_{112}$ грошей поземельной стоимости, пріобрѣтеннаго ею на основаніи утвержденной 14. Декабря 1877 года Лифляндскимъ Гофгерихтомъ купчей крѣпости и присоединеніе упомянутаго участка къ имѣнію Іоганненгофъ, съ тѣмъ, чтобы на будущее время неизмѣнилось бы ничего относительно долговъ, состоящихъ нынѣ на имѣніи Дукернъ въ пользу частныхъ лицъ и Лифляндскаго Дворянскаго Кредитнаго Общества.

Nr. 86. Von der Livländischen Gouvernements-Regierung wird hierdurch zur allgemeinen Wissenschaft und Nachachtung bekannt gemacht, daß der Besitzerin des im Wendenschen Kreise belegenen Gutes Johannenhof, Frau Emma v. Danilow, geb. v. Weiß, von der Gouvernements-Obrigkeit die Genehmigung ertheilt worden, das von ihr mittelst beim Livländischen Hofgerichte am 17. December 1877 corroborirten Kaufcontracts käuflich acquirirte, bisher zum Gute Duckern gehörig gewesene Hofesland-Streustück „Saback", groß 11 Thaler $32^{33}/_{112}$ Groschen, von dem genannten Gute ab- und dem Gute Johannenhof, unter Vorbehalt des unveränderten Hypothekenstandes des erstgedachten Gutes, zuzutheilen.

№ 87. Указъ Правительствующаго Сената по 1 Департаменту отъ 9. Августа 1883 года за № 12,243, коимъ объявляется удостоенная Государемъ Императоромъ въ Гатчинѣ въ 21. день Апрѣля 1883 года Высочайшей Ратификаціи Конвенція, заключенная 2. Апрѣля сего года между Россіею и Нидерландами по предмету допущенія русскихъ консуловъ въ порты Нидерландскихъ колоній, и ратификація коей, по установленному порядку, обмѣнена 4. Іюня сего года на такую Нидерландскаго Правительства, послѣ чего конвенція имѣетъ войти въ дѣйствіе немедленно.

Nr. 87. Ukas Eines Dirigirenden Senats aus dem 1. Departement vom 9. August 1883 Nr. 12,243, desmittelst die am 2. April dieses Jahres zwischen Rußland und den Niederlanden abgeschlossene Convention betreffend die Zulassung russischer Consuln in den Häfen der Niederländischen Colonieen, welche Convention am 21. April 1883 in Gatschina der Allerhöchsten Ratification des Herrn und Kaisers gewürdigt und deren Ratification in der festgesetzten Ordnung am 4. Juni dieses Jahres gegen eine ebensolche der Niederländischen Staatsregierung ausgewechselt worden ist, wonach die Convention unverzüglich in Kraft zu treten hat — wie folgt publicirt wird:

Конвенція

объ учрежденіи россійскихъ консульствъ въ портахъ нидерландскихъ колоній,

заключенная между Россіею и Нидерландами 2/14 Апрѣля 1883 года.

Обмѣнъ ратификацій состоялся въ С.-Петербургѣ 4/16 Іюня 1883 года.

Божіею поспѣшествующею милостію, Мы Александръ третій, Императоръ и Самодержецъ Всероссійскій, Московскій, Кіевскій, Владимірскій, Новгородскій, Царь Казанскій, Царь Астраханскій, Царь Польскій, Царь Сибирскій, Царь Херзониса Таврическаго, Царь Грузинскій; Государь Псковскій и Великій Князь Смоленскій, Литовскій, Волынскій, Подольскій и Финляндскій; Князь Эстляндскій, Лифляндскій, Курляндскій и Семигальскій, Самогитскій, Бѣлостокскій, Корельскій, Тверскій, Югорскій, Пермскій, Вятскій, Болгарскій и иныхъ; Государь и Великій Князь Новагорода Низовскія земли, Черниговскій, Рязанскій, Полотскій, Ростовскій, Ярославскій, Бѣлозерскій, Удорскій, Обдорскій, Кондійскій, Витебскій, Мстиславскій, и всея Сѣверныя страны Повелитель; и Государь Иверскія Карталинскія и Кабардинскія земли и Области Арменскія; Черкасскихъ и Горскихъ Князей и иныхъ наслѣдный Государь и Обладатель; Государь Туркестантскій; Наслѣдникъ Норвежскій, Герцогъ Шлезвигъ-Гольстинскій,

Convention

über die Errichtung russischer Consulate in den Häfen der Niederländischen Colonieen,

abgeschlossen zwischen Rußland und den Niederlanden am 2. (14.) April 1883.

Die Auswechselung der Ratificationen hat in St. Petersburg am 4. (16.) Juni 1883 stattgefunden,

Von Gottes hilfreicher Gnade, Wir Alexander der Dritte, Kaiser und Selbstherrscher aller Reußen, von Moskau, Kiew, Wladimir, Nowgorod; Zar von Kasan, Zar von Astrachan, Zar von Polen, Zar von Sibirien, Zar des Taurischen Chersones, Zar von Grusien; Herr von Pskow und Großfürst von Smolensk, Lithauen, Wolhynien, Podolien und Finnland; Fürst von Estland, Livland, Kurland und Semgallen, Samogitien, Bjalostok, Karelien, Twer, Jugorien, Perm, Wjatka, Bulgarien und anderer Länder; Herr und Großfürst von Nishni-Nowgorod, Tschernigow, Rjasan, Polozk, Rostow, Jaroslaw, Belosersk, Udorien, Obdorien, Kondien, Witebsk, Mstislaw und der ganzen nördlichen Gegend Gebieter; und Herr der Iberischen, Cartalinischen und Kabardinischen Lande und der Provinz Armenien; der Tscherkessischen und Berg-Fürsten und anderer erblicher Herr und Gebieter,

Стормарнскій, Дитмарсенскій и Ольденбургскій, и прочая, и прочая, и прочая.

Объявляемъ чрезъ сіе, что вслѣдствіе взаимнаго соглашенія между Нами и Его Величествомъ Королемъ Нидерландскимъ, Полномочные Наши заключили и подписали въ С.-Петербургѣ $^{2}/_{14}$ Апрѣля 1883 года Консульскую Конвенцію, которая отъ слова до слова гласитъ тако:

Его Величество Императоръ Всероссійскій и Его Величество Король Нидерландскій, будучи одушевлены одинаковымъ желаніемъ скрѣпить дружбу, столь счастливо Ихъ связывающую, и обезпечить развитіе торговыхъ и мореходныхъ сношеній, установившихся между обоюдными Ихъ Государствами, а также возможно полное имъ покровительство, и въ виду изъявленнаго Его Величествомъ Королемъ Нидерландскимъ, для достиженія этой обоюдно полезной цѣли, согласія на учрежденіе Россійскихъ Консульствъ въ главныхъ портахъ Нидерландскихъ Колоній, условились между собою заключить на сей предметъ особую конвенцію и въ слѣдствіе сего назначили своими уполномоченными:

Его Величество Императоръ Всероссійскій:

Николая Гирса, Своего Статсъ-Секретаря, Сенатора и Дѣйствительнаго Тайнаго Совѣтника, Министра Иностранныхъ Дѣлъ;

а Его Величество Король Нидерландскій:

Адріана Мазеля, Своего Чрезвычайнаго Посланника и Полномочнаго Министра при Дворѣ Его Величества Императора Всероссійскаго; каковые уполномоченные, по взаимномъ сообщеніи своихъ полномочій, найденныхъ въ доброй и надлежащей формѣ договорились о нижеслѣдующемъ:

Статья 1.

Россійскіе Генеральные Консулы, Консулы, Вице-Консулы и Консульскіе Агенты будутъ признаваемы въ своемъ званіи наравнѣ съ Консулами наиболѣе благопріятствуемыхъ націй въ внѣевропейскихъ портахъ Нидерландскихъ владѣній или колоній, въ другихъ частяхъ свѣта находящихся, въ коихъ пребываютъ или будутъ пребывать того же рода агенты другихъ иностранныхъ государствъ.

Статья 2.

Настоящая Конвенція войдетъ въ силу со дня обмѣна ратификацій, каковой имѣетъ послѣдовать въ возможно непродолжительномъ времени.

Конвенція останется въ силѣ до истеченія двѣнадцатимѣсячнаго срока со дня заявленія одною изъ Высокихъ договаривающихся Сторонъ о намѣреніи прекратить ея дѣйствіе.

Въ удостовѣреніе чего уполномоченные подписали настоящую Конвенцію и приложили къ оной печати своихъ гербовъ.

Учинено въ двухъ экземплярахъ въ С.-Петербургѣ $^{2}/_{14}$ Апрѣля тысяча восемьсотъ восемьдесятъ третьяго года

(подп.) (Гирсъ). (подп.) (А. Мазель).
(М. П.) (М. П.)

Того ради, по довольномъ разсмотрѣніи сей Конвенціи, Мы приняли оную за благо, подтвердили и ратификовали, яко-же симъ за благо пріемлемъ, подтверждаемъ и ратификуемъ во всемъ ея содержаніи, обѣщая Императорскимъ Нашимъ Словомъ за Насъ, Наслѣдниковъ и Преемниковъ Нашихъ, что все въ помянутой Конвенціи постановленное соблюдаемо и исполняемо будетъ ненарушимо. Во удостовѣреніе чего Мы сію Нашу Императорскую Ратификацію Собственноручно подписавъ, повелѣли утвердить Государственною Нашею печатью. Дана въ Гатчинѣ, Апрѣля двадцать перваго дня въ лѣто отъ Рождества Христова тысяча восемьсотъ восемьдесятъ третье, Царствованія же Нашего третье.

На Подлинномъ Собственною Его Императорскаго Величества рукою подписано тако:

„Александръ.“

(Контрасигнировалъ): Министръ Иностранныхъ Дѣлъ, Статсъ-Секретарь Гирсъ.

Herr von Turkestan; Thronerbe von Norwegen, Herzog von Schleswig-Holstein, Stormarn, Ditmarsen und Oldenburg u. s. w., u. s. w., u. s. w.,

Thun hierdurch kund, daß in Folge gegenseitigen Uebereinkommens zwischen Uns und Seiner Majestät dem König der Niederlande, Unsere Bevollmächtigten am 2. (14.) April 1883 zu St. Petersburg eine Consular-Convention abgeschlossen und unterschrieben haben, welche von Wort zu Wort also lautet:

Seine Majestät der Kaiser aller Reußen und Seine Majestät der König der Niederlande haben, von dem gleichen Wunsche beseelt, die Freundschaft, welche sie so glücklich verbindet, zu befestigen und die Entwickelung der Handels- und Schifffahrts-Verbindungen, welche zwischen Ihren beiden Staaten bestehen, sowie den größtmöglichsten Schutz derselben zu sichern und in Anbetracht dessen, daß Seine Majestät der König der Niederlande, zur Erreichung dieses im beiderseitigen Interesse nützlichen Zweckes, darin eingewilligt, daß in den Haupthäfen der Niederländischen Colonieen russische Consulate errichtet werden, beschlossen, eine besondere Convention zu diesem Zwecke abzuschließen und in Folge dessen zu Ihren Bevollmächtigten ernannt:

Seine Majestät der Kaiser aller Reußen:

Seinen Staatssecretair, Senateur und wirklichen Geheimrath Nikolai Giers, Minister der auswärtigen Angelegenheiten;

und Seine Majestät der König der Niederlande:

Seinen außerordentlichen Gesandten und bevollmächtigten Minister bei dem Hofe Seiner Majestät des Kaisers aller Reußen Adrien Mazel, — welche, nach gegenseitiger Vorweisung ihrer in guter und gehöriger Form befundenen Vollmachten, Folgendes vereinbart haben:

Artikel 1.

Die russischen Generalconsuln, Consuln, Viceconsuln und Consularagenten werden in den Häfen der überseeischen Niederländischen Besitzungen oder Colonieen, in welchen Agenten derselben Art der übrigen ausländischen Staaten residiren oder residiren werden, auf dem Fuße der am meisten begünstigten Nation zugelassen.

Artikel 2.

Die gegenwärtige Convention tritt in Kraft vom Tage der Auswechselung der Ratificationen, welche in möglichst kurzer Zeit stattzufinden hat.

Die Convention bleibt in Kraft bis zum Ablauf von zwölf Monaten, gerechnet von dem Tage ab, wo einer der hohen contrahirenden Theile Seine Absicht, die Wirksamkeit derselben aufzuheben, erklärt.

Zur Urkunde dessen haben die Bevollmächtigten die gegenwärtige Convention mit Beidrückung des Insiegels ihres Wappens unterschrieben.

So geschehen in zwei Exemplaren zu St. Petersburg den 2. (14.) April 1883.

(Unterz.) (Giers.) (Unterz.) (A. Mazel.)
(L. S.) (L. S.)

Um deswillen haben Wir, nach reiflicher Beprüfung dieser Convention, dieselbe für gut befunden, bestätigt und ratificirt, wie Wir sie ihrem ganzen Inhalte nach hierdurch für gut befinden, bestätigen und ratificiren, indem Wir mit Unserem Kaiserlichen Wort für Uns, Unsere Erben und Nachfolger versprechen, daß Alles, was in der gedachten Convention stipulirt ist, unverbrüchlich beobachtet und erfüllt werden wird. Zur Urkunde dessen haben Wir diese Unsere Kaiserliche Ratification Eigenhändig unterschrieben und sie mit Unserem Reichssiegel zu bekräftigen befohlen. Gegeben zu Gatschina, den 21. April im Jahre 1883 nach Christi Geburt, Unserer Regierung aber im dritten.

Das Original ist von Seiner Kaiserlichen Majestät Eigenhändig also unterzeichnet:

„Alexander.“

(Contrasignirt): Der Minister der auswärtigen Angelegenheiten Staatssecretair Giers.

По распоряженію господина управляющаго Лифляндскою Казенною Палатою отъ 21. Сентября 1883 г. бухгалтеръ Феллинскаго уѣзднаго казначейства, коллежскій секретарь Лейдигъ, назначенъ и. д. младшаго чиновника для особыхъ порученій при Палатѣ, Верроскій уѣздный казначей, коллежскій совѣтникъ Гюнтеръ, перемѣщенъ согласно прошенію на должность бухгалтера Феллинскаго уѣзднаго казначейства и и. д. младшаго чиновника для особыхъ порученій, коллежскій регистраторъ Вильде, опредѣленъ и. д. Верроскаго уѣзднаго казначея, всѣ они съ 1. Октября 1883 г. № 959.

Распоряженіемъ начальника Рижскаго телеграфнаго округа, состоявшимся 3. сего Октября, телеграфистъ 4. разряда Фильзандтской телеграфной станціи по найму Яковъ Путнингъ уволенъ по прошенію отъ службы. № 4646.

Господиномъ и. д. Лифляндскаго Губернатора разрѣшено приписанному къ Рижскому цеховому окладу Фридриху Ролофу дальнѣйшее содержаніе скотобойни принадлежавшей его брату Карлу Ролофу и расположенной по большой Александровской улицѣ, въ домѣ № 172 съ тѣмъ, чтобы имъ были соблюдаемы всѣ предписанія закона и подлежащихъ учрежденій данныя сими послѣдними въ предѣлахъ предоставленной имъ власти.

Von dem Herrn stellv. Livländischen Gouverneur ist dem Rigaschen Zunftokladisten Friedrich Rohloff die Concession zum ferneren Betriebe des an der großen Alexanderstraße sub 172 belegenen, von seinem Bruder Carl Rohloff innegehabten Schlachthauses unter der Bedingung ertheilt worden, daß er alle desbezüglichen Gesetze, sowie die von den zuständigen Autoritäten innerhalb der Grenzen ihrer Amtsgewalt erlassenen Vorschriften strict beobachte. Nr. 6188.

Вслѣдствіе отношенія Г. Псковскаго Губернатора Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ бѣжавшихъ арестантовъ, назвавшихся Солецкими мѣщанами, Василія Андреева Соколова, Антона Павлова Дубова и Николая Афонасьева Рощина и о послѣдствіяхъ розыска довести сему Губернскому Правленію.

Примѣты бѣжавшихъ слѣдующія: Соколова — 30 лѣтъ, роста 2 арш. 7 верш., волосы на головѣ, бровяхъ и усахъ черные, глаза сѣрые, носъ и ротъ обыкновенные, лицо чистое, особыхъ примѣтъ не имѣетъ, одѣтъ въ арестантскій сѣрый армякъ, красную рубаху и черные сапоги; Дубова — 25 лѣтъ, роста 2 арш. 4 верш.; волосы на головѣ, бровяхъ и усахъ свѣтлорусые, глаза сѣрые, носъ и ротъ обыкновенные, лицо чистое, тѣлосложенія худощаваго, одѣтъ въ бѣлую рубаху и черные сапоги и Рощина — 30 лѣтъ, роста 2 арш. 4 верш., волосы на головѣ, бровяхъ и усахъ русые, глаза сѣрые, лицо щербоватое, тѣлосложенія крѣпкаго, одѣтъ въ красную рубаху и черные сапоги. № 5989. 1

In Folge Requisition des Herrn Pskowschen Gouverneurs wird von der Livländischen Gouvernements-Regierung sämmtlichen Polizeibehörden Livlands hierdurch aufgetragen, nach den entsprungenen Arrestanten Wassily Andrejew Sokolow, Anton Pawlow Dubow und Nicolai Afonasjew Roschtschin, welche sich für Soletzkische Kleinbürger ausgegeben, sorgfältige Nachforschungen anzustellen und über das Ergebniß derselben anher zu berichten.

Das Signalement der Entsprungenen ist folgendes: Sokolow ist 30 Jahre alt, 2 Arsch. 7 Wersch. groß, Haare, Augenbrauen und Schnurrbart schwarz, Augen grau, Nase und Mund gewöhnlich, Gesicht glatt, besondere Kennzeichen fehlen, trug einen grauen Arrestantenkittel, ein rothes Hemd und schwarze Stiefeln; Dubow ist 25 Jahre alt, 2 Arsch. 4 Wersch. groß, Haare, Augenbrauen und Schnurrbart blond, Augen grau, Nase und Mund gewöhnlich, Gesicht glatt, Statur hager, war bekleidet mit einem weißen Hemde und schwarzen Stiefeln; Roschtschin ist 30 Jahre alt, 2 Arsch. 4 Wersch. groß, Haare, Augenbrauen und Schnurrbart blond, Augen grau, Gesicht narbig, Körperbau kräftig, trug ein rothes Hemd und schwarze Stiefeln. Nr. 5989. 1

Вслѣдствіе представленія Рижскаго Магистрата Лифляндское Губернское Правленіе всѣ равныя мѣста и должностныхъ лицъ проситъ, подчиненнымъ же предписываетъ, произвести розыскъ приписаннаго къ крестьянскому обществу казеннаго имѣнія Вирцау, Добленскаго уѣзда, Курляндской губерніи, Даве Юнкера, состоящаго подъ слѣдствіемъ за кражу и о послѣдствіяхъ розыска сообщить прямо отъ себя упомянутому Магистрату.

Примѣты Юнкера слѣдующія: 22 до 24 лѣтъ, роста средняго, волосы темные, глаза сѣрые, грамотенъ.

In Folge Unterlegung des Rigaschen Raths werden von der Livländischen Gouvernements-Regierung alle gleichstehenden Behörden und Amtspersonen hierdurch ersucht, alle untergeordneten aber beauftragt, nach dem wegen Diebstahls in Untersuchung stehenden, zu der im Doblenschen Kreise des Kurländischen Gouvernements belegenen Krons-Wirzauschen Bauergemeinde verzeichneten Dahwe Junker sorgfältige Nachforschungen anzustellen und über das Ergebniß derselben direct von sich aus dem erwähnten Rathe Mittheilung zu machen.

Das Signalement des qu. Junker ist Folgendes: 22—24 Jahre alt, mittelgroß, Haare dunkel, Augen grau, Lesens und Schreibens kundig. Nr. 5990. 1

Вслѣдствіе отношенія Г. Псковскаго Губернатора Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ бѣжавшихъ 12. Сентября с. г. арестантовъ, назвавшихъ себя крестьянами Красногородской волости, деревни Батара, — Семеномъ Яковлевымъ Богдановымъ и Велейской волости, деревни Быки, Александромъ Ивановымъ, и о послѣдствіяхъ розыска

донести сему Губернскому Правленію.

Примѣты бѣжавшихъ слѣдующія: Богданова 28 лѣтъ, росту 2 арш. $4^1/_2$ верш., лицо смуглое, глаза сѣрые, волосы и брови русые, борода брита, носъ средній, одѣтъ въ казенный сѣраго сукна армякъ, боты и холщевые онучи и Ивана 28 лѣтъ, роста 2 арш. 6 верш., лицо чистое, волоса свѣтлорусые, бороды нѣтъ, усы свѣтлорусые, носъ обыкновенный, одѣтъ въ пальто сѣраго цвѣта, жилетъ, красную рубашку, плисовые штаны и черную круглую шляпу.

In Folge Requisition des Herrn Pskowschen Gouverneurs wird von der Livländischen Gouvernements-Regierung sämmtlichen Polizeibehörden Livlands hierdurch aufgetragen, nach den am 12. September c. entsprungenen Arrestanten, welche sich für Bauern der Kraßnogorodschen Wolost des Dorfes Batari Semen Jakowlew Bogdanow und der Weleiskischen Wolost, des Dorfes Byki Alexander Iwanow ausgegeben, sorgfältige Nachforschungen anzustellen und über das Ergebniß derselben anher zu berichten.

Das Signalement der Entsprungenen ist folgendes: Bogdanow ist 28 Jahre alt, 2 Arschin $4^1/_2$ Werschok groß, Gesicht bräunlich, Augen grau, Haare und Augenbrauen blond, Bart rasirt, Nase mittelgroß, trug einen grauen Kronskittel, lederne Schuhe und Fußlappen; Iwanow ist 28 Jahre alt, 2 Arschin 6 Werschok groß, Gesicht glatt, Haare blond, Baart fehlt, Schnurrbart blond, Nase gewöhnlich, trug einen grauen Paletot, eine Weste, ein rothes Hemd, Plüsch-Beinkleider und einen schwarzen runden Hut. Nr. 6151. 2

Вслѣдствіе отношенія канцеляріи Господина Лифляндскаго Губернатора, Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ Барона Бистрамба и его имущества, для взысканія причитающихся съ него за просрочку заграничнаго паспорта недоимочныхъ паспортныхъ пошлинъ, въ количествѣ 5 руб., и о послѣдствіяхъ розыска донести сему Губернскому Правленію. № 6152. 2

In Folge Requisition der Canzlei des Herrn Livländischen Gouverneurs wird von der Livländischen Gouvernements-Regierung sämmtlichen Polizeibehörden Livlands hierdurch aufgetragen, nach dem Baron Bistramb und seinem etwaigen Vermögen, behufs Beitreibung von 5 Rbl. für einen abgelaufenen ausländischen Paß, sorgfältige Nachforschungen anzustellen und über das Ergebniß derselben anher zu berichten. Nr. 6152. 2

Вслѣдствіе представленія Рижскаго Ландгерихта Лифляндское Губернское Правленіе всѣ равныя мѣста и должностныхъ лицъ проситъ, подчиненнымъ же предписываетъ произвести розыскъ состоящаго подъ слѣдствіемъ за кражу Ковенскаго дворянина Доминика Иванова Шляповича, католическаго вѣроисповѣданія, и въ случаѣ отысканія выслать его по этапу въ упомянутый Ландгерихтъ.

In Folge Unterlegung des Rigaschen Landgerichts werden von der Livländischen Gouvernements-Regierung alle gleichstehenden Behörden und Amtspersonen hierdurch ersucht, alle untergeordneten aber beauftragt, nach dem wegen Diebstahls in Untersuchung stehenden Kownoschen Edelmann Dominik Iwanow Schljapowitsch, welcher katholischer Confession und verheirathet ist, sorgfältige Nachforschungen anzustellen und im Ermittellungsfalle denselben arrestlich an das erwähnte Landgericht abzufertigen. Nr. 6154. 3

Вслѣдствіе представленія Рижскаго Магистрата Лифляндское Губернское Правленіе симъ поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ приписаннаго къ имѣнію Кирхгольмъ лодочника Петра Ансона, 28 лѣтъ, лютеранскаго исповѣданія, и въ случаѣ отысканія поручить ему явиться въ упомянутый Магистратъ для полученія резолюціи онаго, послѣдовавшей по жалобѣ Ансона на рѣшеніе Уголовнаго Отдѣленія названнаго Магистрата. № 6183. 3

In Folge Unterlegung des Rigaschen Raths wird von der Livländischen Gouvernements-Regierung sämmtlichen Polizeibehörden Livlands hierdurch aufgetragen, nach dem zu Kirchholm verzeichneten Bootsführer Peter Ansohn, welcher 28 Jahre alt und lutherischer Confession ist, sorgfältige Nachforschungen anzustellen und denselben im Ermittelungsfalle anzuweisen, sich zum Empfange der in Beschwerdesachen seiner, betreffend ein Erkenntniß der Criminal-Deputation des Rigaschen Raths, erfolgten Resolution desselben bei dem erwähnten Rathe zu melden. Nr. 6183. 3

Вслѣдствіе рапорта Перновскаго Орднунгсгерихта Лифляндское Губернское Правленіе симъ поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ состоящаго подъ слѣдствіемъ за кражу со взломомъ, приписаннаго къ г. Ригѣ Якоба Фридриха Рудшевича и о послѣдствіяхъ розыска донести сему Губернскому Правленію.

In Folge Unterlegung des Pernauschen Ordnungsgerichts wird von der Livländischen Gouvernements-Regierung sämmtlichen Polizeibehörden Livlands hierdurch aufgetragen, nach dem wegen eines Einbruchsdiebstahls in Untersuchung stehenden, zur Stadt Riga verzeichneten Jacob Friedrich Rudschewitsch sorgfältige Nachforschungen anzustellen und über das Ergebniß derselben anher zu berichten. Nr. 6190. 3

Die Polizeibehörden Livlands beehrt sich das Rigasche Ordnungsgericht hierdurch zu ersuchen nach dem aus Taurup gebürtigen neu ausgehobenen Deserteuren Jahn Jahns Sohn Kalning sorgfältige Nachforschungen anzustellen und im Ermittelungsfalle denselben arrestlich anher senden zu wollen.

Riga-Ordnungsgericht, den 29. September 1883. Nr. 10,764. 1

Da der Ebräer Aron Orel Hirschowitsch Lipowsky die Anzeige gemacht hat, daß ihm sein von der Rigaschen Kreis-Wehrpflicht-Commission unterm 15. November 1880 sub Nr. 1699 ertheiltes Attest über die Zuzählung zur Landwehr abhanden gekommen, so werden sämmtliche Stadt und Landpolizeibehörden von der Rigaschen Kreis-Wehrpflicht-Commission hierdurch requirirt, ihr das erwähnte Attest im Auffindungsfalle einzusenden, mit dem etwaigen fälschlichen Producenten dieser Legitimation aber nach Vorschrift der Gesetze zu verfahren. Nr. 1075. 1

Riga, den 3. October 1883.

Von der Rigaschen Kreis-Wehrpflicht-Commission wird desmittelst zur Kenntniß derer, die es angeht, gebracht, daß die Termine für die Einberufung zur Ableistung der Militairpflicht im Jahre 1883 für den Rigaschen Kreis und zwar für den 4. Canton auf den 2., für den 3. Canton auf den 7. und für den 2. Canton auf den 10. November c. festgesetzt sind und daß das Sitzungslocal dieser Behörde für die Zeit der Aushebung sich im Local des Rigaer Lettischen Vereines befinden wird.

Gleichzeitig wird sämmtlichen Gemeinde-Verwaltungen des Rigaschen Kreises hierdurch aufgetragen, den Gemeindeältesten, resp. Gemeindeschreibern anzuempfehlen, personlich zu erscheinen und außer den für die diesjährige Aushebung etwa noch erforderlichen Documenten auch die Einberufungsliste pro 1882 in dem für diese Aushebung festgesetzten Termine zur Verification, resp. Ergänzung der Commission vorstellig zu machen. Nr. 1080. 3

Riga, den 5. October 1883.

Von der Rigaschen Steuer-Verwaltung wird hierdurch bekannt gemacht, daß der Rigasche Arbeiterokladist Semen Iwanow Sokolow in Anzeige gebracht hat, daß der ihm vom Rigaschen Rathe am 23. September 1882 sub Nr. 4711 ertheilte Placatpaß abhanden gekommen sei.

In Anlaß dessen werden sämmtliche Polizeibehörden Livlands von dieser Steuer-Verwaltung hierdurch ersucht, im Auffindungsfalle den erwähnten Paß ihr einsenden zu wollen, mit dem etwaigen fälschlichen Producenten dieser Legitimation aber nach Vorschrift der Gesetze zu verfahren. Nr. 7702. 1

Riga, den 29. September 1883.

Von der Rigaschen Steuerverwaltung wird hierdurch bekannt gemacht, daß der Rigasche Bürgerokladist Herm. Christian Julius Ecke in Anzeige gebracht hat, daß der ihm vom Rigaschen Rathe am 19. August 1881 sub Nr. 4066 ertheilte Placatpaß abhanden gekommen sei.

In Anlaß dessen werden sämmtliche Polizeibehörden Livlands von dieser Steuerverwaltung ersucht, im Auffindungsfalle den erwähnten Placatpaß ihr einsenden zu wollen, mit dem etwaigen fälschlichen Producenten dieser Legitimation aber nach Vorschrift der Gesetze zu verfahren. Nr. 7950. 3

Riga, den 3. October 1883.

Vom Wendenschen Ordnungsgerichte wird desmittelst bekannt gemacht, daß der am 24. September 1877 sub Nr. 3566 dem verabschiedeten Gemeinen des 13. Bjeloserskyschen Infanterie-Regimentes Jahn, Jahn's Sohn, Zigus ertheilt gewesene Abschieds-Ukas als mortificirt zu erachten ist, da dieses Document abhanden gekommen.

Wenden-Ordnungsgericht, den 12. September 1883. Nr. 12246. 2

In Anlaß der von dem Schlockschen Zunftokladisten Paul Friedrich Gallmann gemachten Anzeige, daß ihm der vom Schlockschen Magistrate unterm 28. October 1881 sub Nr. 274 auf 2 Jahre ertheilte Placatpaß abhanden gekommen, werden hiermit sämmtliche Stadt- und Land-Polizeibehörden vom Schlockschen Magistrate ersucht, demselben den erwähnten Paß im Auffindungsfalle zu übersenden, mit dem etwaigen fälschlichen Producenten desselben aber nach Vorschrift der Gesetze zu verfahren. Nr. 1202. 3

Schlock-Rathhaus, am 4. October 1883.

Sämmtliche Polizeibehörden Livlands beehrt sich die im Hallistschen Kirchspiele und Pernauschen Kreise belegene Gemeindeverwaltung zu Moisekküll desmittelst zu ersuchen, nach den hiesigen Rekruten Kasper Jaan's Sohn Kiwiselg und Johan Liiso's Sohn Naaris Nachforschungen anstellen und dieselben im Ermittelungsfalle arrestlich anhersenden zu wollen.

Moisekküllsche Gemeinde-Verwaltung, den 27. September 1883. Nr. 731. 3

No Dikku pagasta waldes teek wisas zeenitas pilsehtu un semju polizejas waldes laipni luhgtas pehz ta pee scha pagasta peederiga Mahrza Knospina, kursch sawas nodoschanas paradâ un bez pases apkahrt klandahs, ruhpigi apklausiht un kur to atrastu, tuhlin schai pagasta waldei arestigi peesuhtiht.

Dikku pagasta waldê, 29. Septembrî 1883. Nr. 530. 3

Sarkans jauns firgs dselsaks koka wahgôs eejuhgts, kahdam sagkam f. g. 23. September atnemts Lehburgâ.

Ihpaschneeks laj peeteizahs pee Lehburgas pagasta teesas, kur to pret isdoschanu atlihdsinaschanu warehs saņemt. Ja lihdf f. g. 15. Oktober ihpaschneeks nepeeteiksees, tiks atņemtas leetas un sirgs uhtrupi pahrdotas.

Lehburgas pagasta teesâ, 28. September 1883. Nr. 107. 2

Прокламы. Proclama.

Von dem Rigaer Vogteigerichte werden mit Genehmigung Eines Wohl Edlen Rathes dieser Stadt die unbekannten Inhaber nachstehender Zinseszinsscheine der Rigaer Sparcasse:

1) vom 31. October 1878 sub Nr. 48,415, auf den Namen des Adam Sauk lautend, groß 100 Rbl.;
2) vom 31. October 1878 sub Nr. 48,416, auf den Namen des Indrik Sauk lautend, groß 100 Rbl.;
3) vom 20. November 1879 sub Nr. 53,742, auf den Namen des Jahn Sauk ausgestellt, groß 100 Rbl.;
4) vom 23. October 1881 sub Nr. 63,813, ausgestellt auf den Namen des Jacob Rungul, groß 50 Rbl;
5) vom 23. Juni 1881 sub Nr. 62,366, auf den Namen des Simon Kreil lautend, groß 50 Rbl.;
6) vom 10. Februar 1882 sub Nr. 65,624, groß 100 Rbl. und
7) vom 22. Mai 1882 sub Nr. 67,275, groß 100 Rbl., beide auf den Namen des Martin Petrowsky ausgestellt, sowie
8) vom 1. Mai 1880 sub Nr. 56454, auf den Namen des Jehkob Arai über 100 Rbl. ausgestellt,

welche nach Angabe ihrer Inhaber denselben abhanden gekommen, hierdurch aufgefordert, diese Scheine dem Rigaer Vogteigerichte binnen eines Jahres, sechs Wochen und dreier Tage, d. i. spätestens am 4. November 1884 vorzulegen und ihr Recht auf dieselben anzumelden und durchzuführen, widrigenfalls die proclamirten Scheine für kraftlos und ungiltig erkannt und die Ausfertigung neuer an deren Stelle gestattet werden soll.

Riga-Rathhaus, den 20. September 1883. Nr. 1610. 1

Vom Rigaschen Vogteigerichte werden mit Genehmigung des Rigaschen Raths alle Diejenigen, welche an den in Concurs gerathenen Kaufmann 2. Gilde Bruno Diesel, in Firma Bruno Diesel u. Co. irgend welche Anforderungen zu haben vermeinen, oder demselben Zahlungen zu leisten haben sollten, hierdurch aufgefordert und beziehungsweise unter Androhung der für den Unterlassungsfall festgesetzten Strafen angewiesen, mit solchen Ansprüchen, bzw. Zahlungs- oder sonstigen Verpflichtungen, unter Beibringung gehöriger Belege, binnen sechs Monaten a dato, bzw. bis zum Ablaufe der alsdann anzuberaumenden Allegationstermine bei diesem Vogteigerichte entweder in Person, oder durch gehörig legitimirte Bevollmächtigte sich zu melden und anzugeben, bei der Verwarnung, daß nach Ablauf dieser Präclusivfrist die Gläubiger mit ihren Anforderungen nicht weiter gehört noch berücksichtigt werden sollen, mit den Schuldnern aber nach den Gesetzen verfahren werden wird.

Gleichzeitig wird der aus Riga flüchtig gewordene Cridar Bruno Diesel angewiesen, sich binnen eines Jahres, sechs Wochen und dreier Tage, sonach spätestens bis zum 17. November 1884 bei diesem Vogteigerichte zu melden und auf die in diesem Concurse gemacht werdenden Angaben zu erklären, widrigenfalls er mit jeder Erklärung ausgeschlossen, die Angaben aber als richtig anerkannt werden sollen.

Riga-Rathhaus im Vogteigerichte, den 3. October 1883. Nr. 1678. 3

Nachdem über das Vermögen des weichhaft gewordenen Kaufmanns Oscar W. Maddaus hierselbst am 1. September c. der Generalconcurs eröffnet worden ist, werden Alle, welche an den genannten Cridar rechtliche Ansprüche haben, desmittelst aufgefordert, diese Ansprüche, unter Beibringung der dazu gehörigen Belege, binnen sechs Monaten a dato, und beziehungsweise während der darnach anzuberaumenden Allegationstermine, spätestens aber bis zum 21. April 1884, bei der 1. Section des Rigaschen Landvogteigerichts, ent-

weder persönlich oder durch einen gehörig legitimirten Bevollmächtigten, anzumelden, widrigenfalls auf dieselben, bei Vertheilung der Concursmasse, keine Rücksicht genommen werden wird.

Desgleichen werden die etwaigen Schuldner des Kaufmanns Oscar W. Maddaus hierdurch angewiesen, ihre Schulden, zur Vermeidung gerichtlicher Zwangsmaßregeln, bei dem gerichtlich bestellten Concurscurator Herrn Advocaten Robert Büngner zu berichtigen.

Endlich wird der Gemeinschuldner Oscar W. Maddaus hiermit gleichfalls aufgefordert, in der oben angegebenen Frist sich bei diesem Gerichte zu melden, widrigenfalls alle angemeldeten Forderungen als von ihm anerkannt gelten sollen.

Riga-Rathhaus, den 22. September 1883. Nr. 2269. 1

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reussen rc. bringt das Pernau-Fellinsche Kreisgericht zur allgemeinen Wissenschaft: demnach der Bauer Hans Kösel, Erbbesitzer des im Testamaschen Kirchspiele des Pernauschen Kreises, unter dem Gute Testama belegenen Grundstücks Asoste Indrek Nr. 81, hierselbst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihm das ihm eigenthümlich gehörige, unten näher bezeichnete Grundstück dergestalt, mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachten Contracts, verkauft worden ist, daß dieses Grundstück, mit den zu demselben gehörenden Gebäuden und Appertinentien, dem ebenfalls am Schlusse genannten resp. Käufer als freies, unabhängiges Eigenthum, für ihn und seine Erben, sowie Erb- und Rechtsnehmer angehören solle; als hat das Pernau-Fellinsche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der Livländischen adeligen Güter-Credit-Societät, deren Rechte und Ansprüche unalterirt verbleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschehene Veräußerung und Eigenthumsübertragung nachstehenden Grundstücks, nebst Gebäuden und Appertinentien, formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb 6 Monaten a dato dieses Proclams, d. i. spätestens bis zum 19. März 1884, bei diesem Kreisgerichte, mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß dieses Grundstück, sammt Gebäuden und allen Appertinentien, dessen resp. Käufer erb- und eigenthümlich adjudicirt werden soll, und zwar:

Asoste Indrek Nr. 81, groß 15 Thlr. 61 Gr., dem Bauer Ado Tönnowa, für den Preis von 3350 Rbl.

Publicatum, Fellin-Kreisgericht, den 19. September 1883. Nr. 1451. 1

Von Einem Kaiserlichen 7. Wendenschen Kirchspielsgerichte werden, mit Bezugnahme auf die Publication d. d. 4. Juni c. Nr. 2095 Gouvernements-Zeitung Nr. 66, 67 und 68, alle diejenigen, welche an die von dem früheren Verwalter des Gutes Golgowsky Rudolph Stein auf dem Hofe Golgowsky hinterlassenen Effecten Ansprüche haben, desmittelst aufgefordert, sich mit ihren Eigenthumsbeweisen bis zum 1. November c. bei dieser Behörde zu melden, da an diesem Tage der öffentliche Verkauf qu. Effecten statffinden wird.

Mahlenhof, im 7. Wendenschen Kirchspielsgericht, den 22. September 1883. Nr. 3372. 1

Nachdem der in Laudohn-Lia-Grad domicilirt habende Bürger Michail Senkow mit Hinterlassung mehrerer Schulden und eines geringen Theils ziemlich werthloser Effecten, welche letzteren einen Werth von ca. 20 Rbl. repräsentiren dürften, verschollen, als werden Sämmtliche, die gegen den Verschollenen ihre Forderungen formiren wollen, sowie Diejenigen, die demselben Zahlungen zu leisten haben, oder Vermögensobjecte desselben besitzen, desmittelst aufgefordert, binnen 3 Monaten a dato, d. i. bis zum 1. Januar 1884 bei dieser Behörde ihre resp. Anträge persönlich zu verlautbaren. Nach Verlauf dieser peremtorischen Frist wird mit den Zuwiderhandelnden nach den Gesetzen verfahren werden. Nr. 3127. 2

Lauternsee, im 2. Wendenschen Kirchspielsgericht, den 1. October 1883.

Von dem im Pernauschen Kreise und Hallistschen Kirchspiele belegenen Gemeindegerichte zu Moisekül werden Alle und Jede, welche an den Nachlaß des verstorbenen Besitzers des hiesigen Kangro-Gesindes Jaan Fleckstein und dessen verstorbenen Weibes Reet Fleckstein Forderungen oder sonstige Rechtsansprüche zu machen haben, oder denselben verschuldet sein sollten, hierdurch aufgefordert, sich mit ihren Anforderungen in der Präclusivfrist von 3 Monaten und 3 Tagen, nämlich spätestens bis zum 31. December 1883 bei diesem Gemeindegerichte zu melden und ihre Anforderungen in Erweis zu stellen, resp. ihre Schulden aufzugeben, widrigenfalls dieselben nach Exspirirung dieses Termins mit ihren Forderungen und Ansprüchen nicht weiter gehört, sondern präcludirt sein sollen, mit den Schuldnern aber nach den Gesetzen verfahren werden wird.

Moiseküllsches Gemeindegericht, den 28. September 1883. Nr. 737. 3

Kad tas scheienes Kaln Limbe mahjas gruntineeks Jehkob Schwalbe ir miris, tad teek zaur scho usaizinati wisi wina parahda dewēji ka arī nehmaji, trihs mehnes laikā, tas ir lihds 1. Januar 1884 g. pee scheienes pagasta teesas peeteiktees, wehlaku neweens wairs netiks klausihts, bet ar parahda slehpejeem likumigi isdarits.

Naukschen pagasta teesā, 1. Oktobr 1883. Nr. 126. 3

Kad scheienes Pakul Mahrtina mahjas pusgruntneeks Peter Finasty konkurst kritis un winam peederiga Pakul Mahrtin pusmahja japahrdod ir, tad teek wisi wina parahdu dewēji un nehmaji zaur scho usaizinati, seschu mehneschu laikā tas ir lihds 22. Martam 1884 gadam pee schahs teesas peeteiktees. Pehz noteikta termina paradu prasitaji wairs klausiti netaps bet ar mantas slehpejeem likumigi isdarihts.

Praulenes pagasta teesā, taī 22. Septembri 1883. Nr. 362. 2

Kad tas Lugaschu draudsē, Lugaschu pils pagasta, Mas-Pente wahjas rentineeks Jahn Base ir miris un ta manta okziona pahrdohta, tad teek wisi wina parahdu dewēji un nehmaji usaizinati 3 mehneschu laikā no apakscha minetas deenas pee scheienes pagasta teesas peeteiktees, jo wehlaki neweens wairs netiks peenemts, bet ar parahdu slehpejeem likumigi darihts.

Lugaschu pils pagasta teesā, taī 22. Septembrī 1883. Nr. 292. 2

Kad tas Lugaschu draudsē, us Lugaschu pils muischas gruntes buhdamas mahjas ihpascheeks Pahwul Leikarts ir miris un ta mahja wina wezakam dehlam Karl Leikartam, un ta manta okziona pahrdota, tad teek wisi wina paradu dewēji un nehmaji usaizinati 6 mehneschu laikā no apakscha minetas deenas pee scheienes pagasta teesas peeteiktees, jo wehlak netiks wairs neweens peenemts, bet ar parahdu slehpejeem likumigi darihts.

Lugaschu pils pagasta teesā taī 22. Septemkrī 1883. Nr. 293. 2

Kad tas pee schi pagasta peerakstihts, Andrees Mahler ar seewu Trihna, kureem behrnu naw, ir pee scho pagastu peederigu Kahrl Mahlera un seewas Anas dehlu Mahrtin, behrna weetā peenehmuschi, adopteerejuschi kā tas schihs teesas protokola no 3. Februari f. g., ar Nr. 60 norakstihts, tad top wisi tee, kureem likumigas pretrunas, pret scho adopziju buhtu, pee schihs teesas trihs mehneschu laikā, t. i. lihds 1. Januar 1884, peeteiktees, wehlaki neweens wairs netaps klausihts, bet adopzija tiks par spehka gahjuschu eeskatita.

Lahdes pagasta teesā, tanī 20. Septembrī 1883. Nr. 569. 1

Kad tas pee schi pagasta peerakstihts, Andreis Wihtol ar seewu Lihse, kureem behrnu naw, ir pee scho pagastu peederigu, Andreis Prinza un seewas Trihnas dehlu Pehteri, behrna weetā peenehmuschi, adopteerejuschi, ka tas schihs teesas protokola no 3. Februar 1883 Nr. 59 norakstihts, tad top wisi tee kureem likumigas pretrunas pret scho adopziju buhtu, pee schihs teesas trihs mehneschu laikā, t. i. lihds 1. Januar 1884 peeteiktees, wehlaki neweens wairs netaps klausihts, bet adopzija tiks par spehkā gahjuscha eeskatita.

Lahdes, pagasta teesā, tanī 20. September 1883. Nr. 570. 1

Kad tas pee Limbaschu pils pagasta peederigs scheienes muischu semes Sahlit mahjas rentineeka Reinholdta Saukuma tehws Andrees ir miris, tad top wisi wina parahdu deweji un nehmaji usaizinati, trihs mehneschu laikā, t. i. lihds 1. Januar 1884, pee schihs teesas peeteiktees. Pehz noteiejuscha termina neweens netaps peenemts un ar parahdu slehpejeem likumigi isdarihts.

Lahdes pagasta teesā, taī 20. Septembrī 1883. Nr. 571. 1

Et Pähkla walast Hakjala külast Härma talu Nr. 18 peremees Kristjan Häll oma wanaduse nõrkuses enam ei taha Härma talu kohta pidada, selle pärast annab Pähkla wala walitsus Baltimaa Domeni walitsuse käsu pääle awalikult teada, et Kristjan Häll sugulased, kellel pärimise õigust ja kellel tahtmist temast järele jäänud kohta pidada endid kunni tänawu aasta 1. Märtsini 1884 Pähkla walla walitsusele ette seadwad.

Pähkla walla walitsus, 3. Septembril 1883. Nr. 47. 2

Торги. Torge.

Von dem Rigaer Vogteigerichte wird hiermit bekannt gemacht, daß bei diesem Gerichte die Versteigerung der der Concursmasse des Kaufmanns Gustav Adolf Hermann Lindig aus nachbenannten 2. Contracten zuständiger Rechte und zwar:

1) aus dem zwischen den Edeldamen F. J. Kaleschew und Th. Tschasnitzky einerseits und dem Itzig Kapelow Sorkin andererseits zu Polotzk am 16. Februar 1882 abgeschlossenen, von dem Sorkin am 22. März 1882 dem Cridaren G. Lindig cedirten Holzungscontracte und

2) aus dem zwischen den Gutsbesitzern Victor und August J. Glasko einerseits und dem Cridaren G. Lindig andererseits am 14. Juli 1882 über den Verkauf einer im 1. Bezirk des Polotzkischen Kreises und Witebskischen Gouvernements belegenen Farm abgeschlossenen Vorcontracte,

am 25. October c. stattfinden soll und werden etwaige Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage Mittags 1 Uhr, vor diesem Gerichte zu erscheinen, und ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren.

Die angeführten Contracte, sowie die Meistbotsbedingungen können täglich zur Sitzungszeit in der Canzlei dieses Gerichts eingesehen werden.

Riga-Rathhaus, Vogteigericht, den 30 September 1883. Nr. 1701. 3

Von der 1. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Herrn Advocaten Skerst, als Curator der Generalconcursmasse des Zahnarztes Joh. Th. Rackow, für Gefahr und Rechnung des ersten Meistbieters Chr. Mey der abermalige öffentliche Verkauf des zur Concursmasse des Joh. Th. Rackow gehörigen, im 2. Hypothekenbezirke der Stadt Riga sub Grundbuch-Nr. 857, nach der polizeilichen Eintheilung aber im 3. Quartier der St. Petersburger Vorstadt an der gr. Fuhrmannsstraße sub Pol.-Nr. 178 belegenen und dem Rigaschen Hypotheken-Verein verpfändeten Immobils nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 25. October 1883 anberaumt worden.

In Folge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage, um 1 Uhr Nachmittags, vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypotheken-Vereins ein Zehntheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen 6 Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an den obengen. Joh. Th. Rackow, beziehungsw. an das obbezeichnete Immobil rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll.

Riga-Rathhaus, in der 1. Section des Landvogteigerichts, den 28. September 1883. Nr. 2292. 1

Von der 1. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf den Antrag der Trine Wegdehling der öffentliche Verkauf des dem Janne Kleinberg gehörigen, im 6. Hypothekenbezirk der Stadt Riga sub Grundbuch-Nr. 88, nach der polizeilichen Eintheilung aber im Rigaschen Patrimonialgebiete j. d. Düna an dem Wege von der Kalnezeemschen Straße nach Marienmühle sub Land-Pol.-Nr. 136 A belegenen und dem Rigaschen Hypotheken-Verein verpfändeten Immobils nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 29. März 1884 anberaumt worden.

Infolge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage um 1 Uhr Nachmittags vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter gemäß § 88 der Statuten des Hypotheken-Vereins ein Zehntheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen 6 Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an den obengenannt. Janne Kleinberg, beziehungsweise an das obbezeichnete Immobil rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll. Nr. 2295. 2

Riga-Rathhaus, in der 1. Section des Landvogteigerichts, den 28. Septbr. 1883.

Von der 1. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Rigaschen Hypotheken-Vereins der öffentliche Verkauf des dem Schmied Heinrich Moettis gehörigen, allhier im 4. Hypothekenbezirk sub Nr. 335, nach der polizeilichen Eintheilung aber im 3. Quartier der Mitauer Vorstadt auf

Thorensberg an der Mitauschen Chaussée sub Pol.-Nr. 153 belegenen und dem Rigaschen Hypotheken-Verein verpfändeten Immobils nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 29. März 1884 anberaumt worden.

Infolge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage um 1 Uhr Nachmittags vor diesem Gerichte zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypotheken-Vereins ein Zehntheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen 6 Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an den obengenannten Heinrich Moettis, beziehungsw. an das obbezeichnete Immobil rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll. Nr 2345. 3

Riga-Rathhaus, in der 1. Section des Landvogteigerichts, den 30. Septbr. 1883.

Von der 2. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Kaufmanns Peter Matwejew Krutelew der öffentliche Verkauf des dem Kaufmann Peter Iwanow Antipow gehörigen, im 3. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 825 bezw. im 3. Quartier des 2. Vorstädttheils sub Pol.-Nr. 58 B an der Mühlenstraße belegenen und dem Rigaschen Hypotheken-Verein verpfändeten Immobils nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 22. März 1884 anberaumt worden.

Infolge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage, um 1 Uhr Nachmittags, vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypotheken-Vereins ein Zehntheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an den obengenannten P. J. Antipow, beziehungsweise an das obbezeichnete Immobil rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll.

Riga-Rathhaus, in der 2. Section des Landvogteigerichts, den 22. September 1883. Nr. 1703. 1

Nachdem dem Kaufmann Jegor Filatow Nesterow zur Befriedigung einer demselben gegen den Hausbesitzer David Sarring zustehenden judicatmäßigen Forderung der öffentliche Verkauf der ihm verpfändeten, von dem David Sarring zum Besten des Andreas Dauge über 5000 Rbl. ausgestellten, im Betrage von 3000 Rbl. dem Beamten Wilh. Meyer cedirten, von letzterem mit einer Blancocession versehenen, auf das dem David Sarring gehörige im 2. Vorstadth. 1 Quart. sub Pol.-Nr. 39 an der Ecke der großen Mühlen- und Neustraße belegene (III, 38) Immobil ingrossirten Obligation nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 3. November 1883 Mittags 1 Uhr anberaumt worden ist, werden von der 2. Section des Rigaschen Landvogteigerichts die etwaigen Kaufliebhaber aufgefordert, im angegebenen Termin im Sitzungslocale dieses Gerichts zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren.

Die Meistbotsbedingungen sind folgende:

1) die Obligation und das verbriefte Capital sammt Renten für das laufende Halbjahr wird dem Meistbieter zugeschlagen, sobald er mindestens 2100 Rbl. geboten hat.

2) der Meistbieter hat 10 pCt des Meistbotschillings zu Gericht einzuzahlen.

3) der Meistbieter hat den Meistbot innerhalb 14 Tagen nach erhaltenem Zuschlag zu berichten. Erfüllt er diese Verpflichtung nicht, so verliert er die eingezahlten 10 pCt. und wird die Obligation für seine Rechnung abermals versteigert.

4) die Kosten der Versteigerung, Publication und des Zuschlages trägt der Meistbieter.

Riga-Rathhaus, in der 2. Section des Landvogteigerichts, den 23. September 1883. Nr. 1705. 2

Von der 2. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Rigaschen Hypotheken-Vereins der öffentliche Verkauf des dem preußischen Unterthan August Hoppe gehörigen, im 3. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 1493, bezw. nach der neuen Eintheilung im 2. Moskauer Stadttheile 1. Quartier sub Pol.-Nr. 498 an der Lagerstraße belegenen und dem Rigaschen Hypotheken-Verein verpfändeten Immobils nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 29. März 1884 anberaumt worden.

In Folge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage, um 1 Uhr Nachmittags, vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypotheken-Vereins, ein Zehntheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an den obengenannten August Hoppe, beziehungsweise an das obbezeichnete Immobil rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll.

Riga-Rathhaus, in der 2. Section des Landvogteigerichts, den 28. September 1883. Nr. 1768. 2

Von der 2. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Rigaschen Hypotheken-Vereins der öffentliche Verkauf des dem Fleischermeister Julius Hentschel gehörigen, im 3. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 1816, bezw. im 3. Quartier des 2. Vorstadttheils sub Pol.-Nr. 699 A, nach der neuen Eintheilung im 2. Moskauer Stadttheile 2. Quartier sub Pol.-Nr. 307 A an der kl. Lubahn'schen Straße belegenen und dem Rigaschen Hypotheken-Verein verpfändeten Immobils nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 29. März 1884 anberaumt worden.

Infolge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage, um 1 Uhr Nachmittags, vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypothekenvereins ein Zehntheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an den obengenannten Julius Hentschel, beziehungsweise an das obbezeichnete Immobil, rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll. Nr. 1770. 3

Riga-Rathhaus, in der 2. Section des Landvogteigerichts, den 29. Septbr. 1883.

Von der 2. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Rigaschen Hypotheken-Vereins der öffentliche Verkauf des dem Maurer Johann Eduard Kriger gehörigen, im 3. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 1276, bzw. nach der neuen Eintheilung im 2. Moskauer Stadttheile 1. Quartiere sub Pol.-Nr. 384A an der Artilleriestraße belegenen und dem Rigaschen Hypotheken-Verein verpfändeten Immobils nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 29. März 1884 anberaumt worden.

Infolge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage, um 1 Uhr Nachmittags, vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypotheken-Vereins, ein Zehntheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an den obgen. Joh. Ed. Kriger, beziehungsweise an das obbezeichnete Immobil, rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll. Nr. 1772. 3

Riga-Rathhaus, in der 2. Section des Landvogteigerichts, den 28. Septbr. 1883.

Управленіе Государственными Имуществами въ Прибалтійскихъ губерніяхъ симъ объявляетъ, что для продажи лѣсныхъ матеріаловъ изъ ниже поименованныхъ казенныхъ дачъ Курляндской и Лифляндской губерній назначены торги безъ переторжекъ.

I. Въ Управленіи Государственными Имуществами въ г. Ригѣ 8. Ноября 1883 г. съ учетомъ по числу пней.

а. По Курляндской губерніи:

1) Изъ Шрунденской дачи 3999 занумерованныхъ перестойныхъ сосновыхъ деревъ, оцѣнен. въ 9122 руб. 56 коп. въ 11 торговыхъ единицахъ.

2) Изъ Ренненской дачи 2276 занумерованныхъ перестойныхъ сосновыхъ деревъ, оцѣнен. въ 5278 руб. 48 к., въ 4 торговыхъ единицахъ.

3) Изъ Пильтенской дачи 120 перестойныхъ и 9 сухостойныхъ занумерованныхъ сосновыхъ деревъ, оцѣнен. въ 399 р. 54 к., въ 1 торговой единицѣ.

4) Изъ Гольдингенской дачи 530 перестойныхъ занумерованныхъ сосновыхъ деревъ, оцѣнен. въ 1241 р. 25 к. въ 2 торговыхъ единицахъ.

5) Изъ Ангернской дачи 2579 занумерованныхъ перестойныхъ сосновыхъ деревъ, оцѣнен. въ 5639 руб. 98 коп. въ 11 торговыхъ единицахъ.

6) Изъ Кандауской дачи 250 занумерованныхъ сосновыхъ деревъ, оцѣнен. въ 826 р. 9 к., въ 6 торговыхъ единицахъ.

7) Изъ Виндавской дачи 1222 занумерованныхъ перестойныхъ сосновыхъ деревъ, оцѣнен. въ 1961 руб. 4 к., въ 2 торговыхъ единицахъ.

8) Изъ Зельбургской дачи 1000 занумерованныхъ перестойныхъ сосновыхъ деревъ, оцѣненныхъ въ 4416 руб. 28 коп. въ 9 торговыхъ единицахъ.

9) Изъ Нейгутской дачи 356 занумерованныхъ перестойныхъ сосновыхъ деревъ, оцѣнен. въ 478 руб. 95 коп., въ 12 торговыхъ единицахъ.

10) Изъ Бальдонской дачи 511 занумерованныхъ перестойныхъ сосновыхъ деревъ, оцѣнен. въ 2159 руб. 93 коп., въ 9 торговыхъ единицахъ.

б. По Лифляндской губерніи:

11) Изъ Аагофской дачи Венденскаго лѣсничества 1580 занумерованныхъ перестойныхъ сосновыхъ деревъ, оцѣнен. въ 2870 р. 22 к. въ 1 торговой единицѣ.

12) Изъ Авинормской дачи 1. Дерптскаго лѣсничества 2518 сосновыхъ и 36 еловыхъ занумерованныхъ перестойныхъ деревъ, оцѣненныхъ въ 14,034 р. 67 к., въ 9 торговыхъ единицахъ.

II. Въ Либавской Управѣ Благочинія 11. Ноября 1883 г. съ учетомъ по числу пней.

1) Изъ Рутцауской дачи 1192 занумерованныхъ перестойныхъ сосновыхъ деревъ, оцѣненныхъ въ 5591 руб. 74 коп. въ 7 торговыхъ единицахъ.

III. Въ волостныхъ правленіяхъ Курляндской губерніи.

а. Съ учетомъ по числу пней.

1) Въ Ротгофскомъ волостномъ правленіи 16. Ноября 1883 г. изъ Виндавской дачи 122 кривыхъ суковатыхъ занумерованныхъ сосновыхъ деревъ, оцѣнен. въ 58 р. 5 к., въ 5 торговыхъ единицахъ.

2) Въ Амтъ-Гольдингенскомъ волостномъ правленіи 22. Ноября 1883 года изъ Гольдингенской дачи 470 занумерованныхъ сухостойныхъ сосновыхъ деревъ, оцѣнен. въ 111 р. 32 к. въ 4 торговыхъ единицахъ.

3) Въ Липстгузенскомъ волостномъ правленіи, Тальсенскаго уѣзда, 18. Ноября 1883 г.

Изъ Андуменской дачи, на участкахъ отведенныхъ крестьянамъ и мызѣ казеннаго имѣнія Липстгузенъ 7287 заклейменныхъ строевыхъ деревъ, оцѣнен. въ 7114 руб. 15 к., въ 72 торговыхъ единицахъ.

б. Съ учетомъ по площади.

4) Въ Кандаускомъ волостномъ правленіи 24. Ноября 1883 г.

a. Изъ Кандауской дачи лѣсной матеріалъ, оцѣнен. въ 165 р. 17 к., на 1200 кв. саж. лѣсной площади, отведенной крестьянамъ казеннаго имѣнія Амтъ-Кандау для хрящевой ямы, въ 1 торговой единицѣ.

b. Изъ Кандауской дачи лѣсной матеріалъ, оцѣнен. въ 5670 р. 12 к. на 32 дес. 848 кв. саж., отведенныхъ частному имѣнію Ринкульнъ и крестьянамъ Кандаускаго пастората, въ 11 торговыхъ единицахъ.

c. Изъ Кандауской дачи лѣсной матеріалъ, оцѣнен. въ 396 р. 38 к. на 8 дес. 1032 кв. саж., отведенныхъ частному имѣнію Стразденъ и крестьянскимъ дворамъ Нагге и Тенке казеннаго имѣнія Амтъ-Кандау, въ 5 торговыхъ единицахъ.

d. Изъ Кандауской дачи лѣсной матеріалъ, оцѣнен. въ 2902 р. 40 к. на 18 дес. 2376 кв. саж., отведенныхъ Кандаускимъ крестьянскимъ дворамъ: Зіоке, Дзегузе, Мазъ Лепенъ, Айстрауте, Корземнеекъ, Раггѣ и Ансингъ въ 7 торговыхъ единицахъ.

IV. Въ волостныхъ правленіяхъ Лифляндской губерніи:

а. Съ учетомъ по числу пней.

1) Въ Вастемойзскомъ волостномъ правленіи 9. Ноября 1883 г.

Изъ Вастемойзской казенной лѣсной дачи 100 занумерованныхъ перестойныхъ ясеневыхъ деревъ, оцѣненныхъ въ 107 р. 59 к. въ 3. торговыхъ единицахъ.

в. Съ учетомъ по количеству заготовленныхъ лѣсныхъ матеріаловъ.

2) Въ Воттигферскомъ волостномъ правлеоіи 16. Ноября 1883 г.

Изъ Воттигферской дачи 419 куб.

саж. дровъ сухостойнаго и поврежденнаго короѣдами лѣса, оцѣнен. въ 1447 р. 25 к. въ 21 торговой единицѣ.

Условія торговъ.

1) Торги начнутся въ 12 часовъ дня и будутъ произведены устно, съ допущеніемъ объявленій въ запечатанныхъ конвертахъ, которые должны быть поданы до начала устныхъ торговъ и составлены съ соблюденіемъ правилъ, установленныхъ ст. 1909—1912 т. X ч. I Св. Зак., изд. 1857 года.

2) Желающіе участвовать на торгахъ обязаны представить благонадежный залогъ въ размѣрѣ 10 процент. съ оцѣночной суммы тѣхъ продажныхъ единицъ, на которыя намѣрены торговаться; при состоявшейся же покупкѣ залогъ этотъ долженъ быть пополненъ въ торговомъ присутствіи до 10 проц. съ предложенной на торгахъ цѣны. Крестьянскимъ обществамъ, товариществамъ изъ нѣсколькихъ крестьянъ домохозяевъ, а также отдѣльнымъ домохозяевамъ разрѣшается къ торгамъ на покупку казеннаго лѣса, взамѣнъ установленныхъ залоговъ, представлять:

а. Крестьянскимъ обществамъ при покупкѣ лѣса цѣлыми обществами, мірскіе ихъ приговоры о взаимномъ другъ за друга ручательствѣ, на неограниченную сумму.

б. Товариществамъ изъ нѣсколькихъ крестьянъ домохозяевъ круговое другъ за друга ручательство товарищей, полагая по 15 руб. на каждаго, и

в. Отдѣльнымъ крестьянамъ домохозяевамъ ручательства благонадежныхъ членовъ того-же общества, полагая также по 15 р. на каждаго.

Эти мірскіе приговоры и ручательства принимаются въ залогъ лишь для обезпеченія правильности заготовки купленнаго лѣса, но не въ обезпеченіе исправной очистки мѣстъ заготовки этого лѣса. Процентныя бумаги съ отрѣзанными впередъ купонами въ залогъ не принимаются и запечатанныя объявленія съ подобными бумагами признаются недѣйствительными.

Въ залогъ могутъ быть представляемы не только наличныя деньги, но и указанныя въ ст. 1655 т. X ч. I закона гражд. процентныя бумаги, по цѣнамъ, установляемымъ Министерствомъ Финансовъ для принятія въ залогъ по казеннымъ подрядамъ и поставкамъ.

3) Надбавки будутъ приниматься только опредѣленными цифрами сверхъ таксы или оцѣнки, отдѣльно на каждую торговую единицу.

4) Подробныя свѣдѣнія о величинѣ торговыхъ единицъ, оцѣнкѣ ихъ, породѣ и размѣрахъ лѣса, предназначеннаго въ продажу, разстояніи его отъ сплавныхъ рѣкъ и населенныхъ мѣстъ, равно и самыя условія продажи, желающіе могутъ узнать отъ подлежащихъ лѣсничихъ и въ Управленіи Государственными Имуществами въ г. Ригѣ.

5) Для осмотра въ натурѣ предположеннаго въ продажу лѣса желающіе могутъ обращаться къ мѣстной лѣсной стражѣ или къ подлежащему лѣсничему.

На торгахъ, назначенныхъ въ Управленіи въ городѣ Ригѣ и въ Управѣ Благочинія въ гор. Либавѣ на продажу перестойнаго лѣса нѣсколько отдѣльныхъ торговыхъ единицъ могутъ быть соединены въ одну, если таго пожелаютъ всѣ торгующіеся и торговое присутствіе найдетъ это выгоднымъ.

Рига, 30. Сентября 1883 г.

Die Baltische Domainen-Verwaltung bringt hierdurch zur allgemeinen Kenntniß, daß zum Verkaufe von Holzmaterialien aus nachbenannten Kronsforsten des Kur- und Livländischen Gouvernements Torge, ohne Peretorge, angesetzt sind.

I. In der Domainen-Verwaltung in Riga am 8. November 1883 mit Rechnungslegung nach Stückzahl der Stobben.

a. Aus den Kronsforsten Kurlands.

1) Aus dem Schrundenschen Forste 3999 nummerirte überständige Kiefernstämme, taxirt auf 9122 Rbl. 56 Kop., in 11 Torgeinheiten.

2) Aus dem Rönnenschen Forste 2276 nummerirte überständige Kiefernstämme, taxirt auf 5278 Rbl. 48 Kop., in 4 Torgeinheiten.

3) Aus dem Piltenschen Forste 120 überständige und 9 trocken abgestandene nummerirte Kiefernstämme, taxirt auf 399 Rbl. 54 Kop., in 1 Torgeinheit.

4) Aus dem Goldingenschen Forste 530 überständige nummerirte Kiefernstämme, taxirt auf 1241 Rbl. 25 Kop. in 2 Torgeinheiten.

5) Aus dem Angernschen Forste 2579 nummerirte überständige Kiefernstämme, taxirt auf 5639 Rbl. 98 Kop. in 11 Torgeinheiten.

6) Aus dem Kandauschen Forste 250 nummerirte Kiefernstämme, taxirt auf 826 Rbl. 9 Kop. in 6 Torgeinheiten.

7) Aus dem Windauschen Forste 1222 nummerirte überständige Kiefernstämme, taxirt auf 1961 Rbl. 4 Kop., in 2 Torgeinheiten.

8) Aus dem Selburgschen Kronsforste 1000 nummerirte überständige Kiefernstämme, taxirt auf 4416 Rbl. 28 Kop., in 9 Torgeinheiten.

9) Aus dem Neugutschen Forste 356 nummerirte überständige Kiefernstämme taxirt auf 478 Rbl. 95 Kop. in 12 Torgeinheiten.

10) Aus dem Baldohnschen Forste 511 nummerirte überständige Kiefernstämme, taxirt auf 2159 Rbl. 93 Kop., in 9 Torgeinheiten.

b. Aus den Kronforsten Livlands.

11) Aus dem Aahofschen Forste des Wendenschen Forstdistricts 1580 nummerirte überständige Kiefernstämme, taxirt auf 2870 Rbl. 22 Kop. in 1 Torgeinheit.

12) Aus dem Awwinormschen Forste des I. Dörptschen Forstdistricts 2518 nummerirte überständige Kiefern- und 36 Grähnenstämme, taxirt auf 14,034 Rbl. 67 Kop., in 9 Torgeinheiten.

II. In der Libauschen Polizeiverwaltung am 11. November 1883 mit Rechnungslegung nach Stückzahl der Stobben.

1) Aus dem Rutzauschen Forste 1192 nummerirte überständige Kiefernstämme, taxirt auf 5591 Rbl. 74 Kop., in 7 Torgeinheiten.

III. In Gemeindeverwaltungen des Kurländischen Gouvernements.

a. mit Rechnungsablegung nach Stückzahl der Stobben.

1) In der Rothhofschen Gemeindeverwaltung am 16. November 1883, aus dem Windauschen Forste 122 krumme und ästige nummerirte Kiefernstämme, taxirt auf 58 Rbl. 5 Kop., in 5 Torgeinheiten.

2) In der Amt-Goldingenschen Gemeindeverwaltung am 22. November 1883 aus dem Goldingenschen Forste 470 nummerirte trocken abgestandene Kiefernstämme taxirt auf 111 Rbl. 32 Kop. in 4 Torgeinheiten.

3) In der Lipsthusenschen Gemeindeverwaltung des Talsenschen Kreises am 18. November 1883.

Aus dem Audumenschen Forste die auf den Zuscheidungen vom Audumenschen Forste zu den Bauerländereien und dem Hofe des Kronsgutes Lipsthusen gestempelten 7287 Bauholzstämme, taxirt anf 7114 Rbl. 15 Kop. in 72 Torgeinheiten.

b. mit Rechnungsablegung nach der Fläche.

4) In der Kandauschen Gemeindeverwaltung am 24. November 1883.

a. aus dem Kandauschen Forste das auf einem für die Bauergemeinde des Kronsgutes Amt-Kandau als Grandgrube eingewiesen $1/2$ Dess. großen Forststücke befindliche Holzmaterial, taxirt auf 165 Rbl. 17 Kop. in einer Torgeinheit.

b. aus dem Kandauschen Forste das auf den zum Privatgute Rinkuln und zu den Gesinden des Pastorats Kandau zugeschiedenen 32 Dess. 848 Q.-Faden großen Forstparcellen, befindliche Holzmaterial, taxirt auf 5670 Rbl. 12 Kop., in 11 Torgeinheiten.

c. aus dem Kandauschen Forste das auf den zum Privatgute Strasden und zu den Gesinden Nagge und Tenke des Kronsgutes Amt-Kandau zugeschiedenen, 8. Dess. 1032 Q.-Faden großen Forstparcellen befindliche Holzmaterial, taxirt auf 396 Rbl. 38 Kop., in 5 Torgeinheiten.

d. aus dem Kandauschen Forste das auf den zu den Bauergesinden Sioke, Dseguse, Mas-Lepen, Aistraute, Korsemneek, Nagge und Ansing des Kronsgutes Amt-Kandau zugeschiedenen, 18 Dess. 2376 Q.-Faden großen Forstparcellen befindliche Holzmaterial, taxirt auf 2902 Rbl. 40 Kop. in 7 Torgeinheiten.

IV. In den Gemeindeverwaltungen des Livländischen Gouvernements.

a. mit Rechnungsablegung nach Stückzahl der Stobben.

1) In der Wastemoisschen Gemeindeverwaltung am 9. November 1883.

Aus dem Wastemoisschen Krons Forste 100 nummerirte überständige Eschenstämme, taxirt auf 107 Rbl. 59 Kop., in 3 Torgeinheiten.

b. mit Rechnungsablegung nach der Qualität der aufgearbeiteten Material'en.

2) In der Wottigferschen Gemeindeverwaltung am 16. November 1883.

Aus dem Wottigferschen Forste 419 Cub.-Faden abgetrocknetes und von Borkenkäfern beschädigtes Brennholzmaterial, taxirt auf 1447 Rbl. 25 Kop. in 21 Torgeinheiten.

Torgbedingungen:

1) Die Torge beginnen um 12 Uhr Mittags und werden mündlich abgehalten, mit Zulassung von Angeboten in versiegelten Couverts, die aber bis zum Beginne des mündlichen Torges eingereicht und in genauer Grundlage der Art. 1909 1912 Bd. X Thl. I der Civilgesetze angefertigt sein müssen.

2) Um an den Torgen theilnehmen zu dürfen, sind gesetzliche Saloge im Betrage von 10 pCt. der Taxationssumme von den Torgeinheiten, welche die Käufer erstehen wollen, vorzustellen, wobei im Falle des Kaufes der Salog in der Torgcommission bis auf 10 pCt. der Meistbotsumme ergänzt werden muß.

Es ist aber gestattet:

a. den Bauergemeinden, anstatt eines Saloges in Geld- oder Werthpapieren, Gemeindebeschlüsse über gegenseitige Caution, auf eine unbegrenzte Summe;

b. Vereinen, aus mehreren Gesindeswirthen bestehend, Cautionen ihrer Genossen, mit 15 Rbl. auf jeden Caventen gerechnet, und

c einzelne Gesindeswirthen, Cautionen zuverlässiger Glieder ihrer Gemeinde, desgleichen mit 15 Rbl. auf jeden Caventen gerechnet, als Salog auf den Torgen vorzustellen.

Diese Gemeindebeschlüsse und Cautionen werden nur als Salog zur Sicherstellung der Hölzungsoperationen, nicht aber zur Sicherstellung der ordnungsmäßigen Reinigung der Hölzungstellen entgegengenommen. Procentetragende Staats-Werthpapiere mit vorher abgeschnittenen Coupons werden als Salog nicht angenommen und versiegelte Offerten mit ähnlichen Papieren werden für nicht giltig angesehen werden.

Als Salog kann nicht nur baares Geld, sondern auch die im Art. 1655 Bd. X Thl. I der Civilgesetze angegebenen Procent-Werthpapiere vorgestellt werden, wobei dieselben nach dem Werthe gerechnet werden, welcher vom Finanzministerium bei dem Empfange von Salogen bei Kronslieferungen und Podräden festgestellt ist.

3) Die Ueberbote werden nur in bestimmten Summen über die Taxe oder über die summarischen Abschätzungsbeträge, und zwar auf jede Torgeinheit besonders, entgegengenommen.

4) Die näheren Details über die Größe der Torgeinheiten, über ihren Werth, über die Gattung und das Quantum des zum Verkaufe kommenden Holzes, über die Entfernung desselben von den flößbaren Flüssen und angesiedelten Orten, sowie über alle Verkaufsbedingungen, können die resp. Käufer bei den betreffenden Förstern und in der Domainen-Verwaltung in Riga erfahren.

5) Zur Besichtigung an Ort und Stelle des zum Verkaufe kommenden Holzes können sich die Käufer an die örtliche Forstwache oder an den betreffenden Förster wenden.

Auf den in der Domainen-Verwaltung in Riga und in der Polizeiverwaltung in Libau zum Verkaufe von überständigen Bäumen abzuhaltenden Torge können mehrere Torgeinheiten in eine einzige zusammen gezogen werden, falls alle an den Torgen Theilnemende Solches wünschen und die Torgcommission es für vortheilhaft erachtet.

Riga, den 30. September 1883.

Nr. 6583. 2

Рижская таможня симъ объявляетъ, что въ пакгаузѣ ея 13. сего Октября и въ послѣдующіе дни въ 11 часовъ утра будутъ продаваться съ публичнаго торга слѣдующіе товары: 829 шт. шелковыхъ платковъ, 284 шт. шерстяныхъ и 261 дюж. и 3 шт. бумажныхъ платковъ, 5 п. 11 ф. чернаго чая, 2546 шт. сигаръ, 61 п. 30 ф. желѣза, 19 п. 25 ф. желѣзной проволоки, 2 п. 3 ф. желѣзныхъ частей плуговъ, 44 шт. желѣзныхъ лопатъ, 187 шт. чугунныхъ буксъ, 15 шт. столярной полированной работы съ украшеніями, 95 золот. кружевъ, 21 ф. льняныхъ нитокъ, 2 куска шерстяной матеріи, 5 п. 4 ф. гумми, 1 ф. 90 зол. ванили, 15 ф. трюфелей, 56 сосудовъ разныхъ консервовъ, 2 п. 35 ф. красильнаго экстракта, 58 п. 37 ф. цинку въ листахъ, 2 п. 10 ф. джутовыхъ мѣшковъ, 36 шт. числительныхъ приборовъ къ водомѣрителямъ, 1 п. 36 ф. фарфоровой и фаянсовой посуды съ живописью, 2 дюжины подтяжекъ, 3 шт. драповыхъ дамскихъ пальто, 86 зол. искуственныхъ цвѣтовъ, 26 ф. дѣтскихъ игрушекъ, 3 п. 24 ф. бумажной пряжи на катушкахъ, 9 бутыл. виноградного вина нешипучаго, 19 п. 6 ф. мрамора въ дѣлѣ, одинъ рессорный дѣтскій ручной экипажъ и разные мелочные товары.

Рига, 6. Октября 1883. г.

№ 9681. 2

Das 1. Rigasche Kirchspielsgericht wird am 18. October c. in Schloß Rodenpois die sub hasta gestellten dem Ingenieur Bornholdt gehörigen Mähmaschienen nebst Zubehör dem Meistbieter adjudiciren, wozu desmittelst Käufer eingeladen werden.

Riga, im 1. Rigaschen Kirchspielsgerichts, den 28. September 1883.

Nr. 5334. 2

Отъ С.-Петербургскаго Губернскаго Правленія объявляется, что во исполненіе указа Правительствующаго Сената, для удовлетворенія казеннаго взысканія въ суммѣ 1013 руб. 47 коп. будетъ вновь продаваться съ публичныхъ торговъ принадлежащее еврею Залману Беркову Лифшицу, недвижимое имѣніе, состоящее Могилевской губерніи, Оршанскаго уѣзда, 4 стана, въ мѣстечкѣ Любовичахъ, заключающее въ себѣ деревянный одно-этажный на каменномъ фундаментѣ домъ и при немъ сарай и ледникъ. Земли числится $262\frac{1}{2}$ кв. саж. которая принадлежитъ владѣльцу мѣстечка почетному гражданину Ферсанову, оцѣнено въ 1056 руб. Продажа эта будетъ производиться въ срокъ торга 9. Декабря 1883 года съ переторжкою чрезъ три дня, въ присутствіи С.-Петербургскаго Губернскаго Правленія въ которомъ желающіе могутъ разсматривать опись и другія бумаги, до продажи сей и публикаціи относящіяся.

№ 2725. 1

Судебный приставъ С.-Петербургскаго окружнаго суда Петръ Цвѣтковъ, житель твующій въ С.-Петербургѣ, Литейной части, 3. участка, по Саперному переулку, въ домѣ № 14, симъ объявляетъ, что на удовлетвореніе претензіи Лужскаго мѣщанина Василія Яковлевича Финикова въ суммѣ 919 р. 30 к. съ процентами по 6 на сто съ 1. Ноября 1882 г., судебныхъ и за веденіе дѣла издержекъ 71 р. по исполнительнымъ листамъ Лужскаго мироваго судьи 2 участка, отъ 28. Февраля 1883 года за №№ 844 и 845, — будетъ производиться Декабря 3. дня 1883 года съ 10 часовъ утра, въ залѣ засѣданій при 5. отдѣленіи С.-Петербургскаго окружнаго суда, публичная продажа недвижимаго имѣнія, принадлежащаго дочери коллежскаго секретаря Александрѣ Петровнѣ Гавриловой, заключающагося въ плановомъ мѣстѣ, длиною 45 саж. и шириною 12 саж., съ находящимися на немъ полутора-этажнымъ на каменномъ фундаментѣ домомъ и службами состоящаго С.-Петербургской губерніи, въ городѣ Лугѣ, 2 мироваго участка, за рѣкою Лугою въ 35 кварталѣ, подъ № 10, Имѣніе незаложено, въ общемъ владѣніи не состоитъ, и будетъ продаваться въ цѣломъ составѣ. Торгъ начнется съ оцѣночной суммы 1200 рублей. № 2732. 3

Судебный приставъ С.-Петербургскаго окружнаго суда Гаммъ жительствующій Московской части, 2 участка, по Лиговкѣ въ домѣ № 85, симъ объявляетъ, что на удовлетвореніе претензіи С.-Петербургскаго мѣщанина Александра Никифорова Андрѣева въ суммѣ 7382 р. 98 к. съ % съ 21. Сентября 1882 года будетъ производиться Декабря 10. дня 1883 года, съ 10 часовъ утра, въ залѣ засѣданій при 4. отдѣленіи С.-Петербургскаго окружнаго суда, публичная продажа недвижимаго имѣнія принадлежащаго наслѣдникамъ умершаго купца Григорія Федорова Борисова несовершеннолѣтнимъ Константину, Ольгѣ и Семену Андреевымъ и женѣ дворянина Александрѣ Даниловской, урожденной Андрѣевой заключающагося въ деревянныхъ домѣ и флигелахъ съ строеніемъ и землею въ количествѣ около 640 саж., состоящаго С.-Петербургской губерніи и уѣзда, Петергофскаго участка въ деревнѣ Волынкиной, близь Екатерингофа у Мальвинскаго моста, подъ № 3/1. Имѣніе не заложено и будетъ продоваться въ цѣломъ составѣ. Торгъ начнется съ оцѣночной суммы 7000 руб. № 2770. 3

Судебный приставъ С.-Петербургскаго окружнаго суда Гаммъ, жительствующій Московской части, 2 участка, по Лиговкѣ, домъ № 85, симъ объявляетъ, что на удовлетвореніе претензіи фельдфебеля кавалергардскаго Ея Величества полка Николая Николаевича Никулина по закладной 2500 руб. съ процентами съ 23. Апрѣля 1879, судебныхъ издержекъ и за веденіе дѣла 204 р. 22 коп. будетъ производиться Декабря 10. дня 1883 года, съ 10 час. утра, въ залѣ засѣданій при 4. отдѣленіи С.-Петербургскаго окружнаго суда, публичная продажа недвижимаго имѣнія, принадлежащаго С.-Петербургской мѣщанкѣ Анастасіи Григорьевнѣ Павловой, заключающагося въ каменномъ двухъ этажномъ домѣ съ строеніемъ и землею въ количествѣ 274 кв. саж., состоящаго С.-Петербургѣ, Александро-Невской част., 2 уч., на углу Предтешской ул. Губорова пер., подъ №№ по табелямъ 1846 г. — 269, а 1874 г. — 321 и полицейскими 42 и 8. Имѣніе это заложено истцу Никулину въ суммѣ 2500 р. и будетъ продаваться право отвѣтчицы Павловой по одну шестнадцатую часть. Торгъ начнется съ оцѣночной суммы 3063 руб. 48 коп. № 2783. 3

Судебный приставъ С.-Петербургскаго окружнаго суда Вѣхняковскій жительствующій въ Нарвской части, 2 участка по 11 ротѣ, въ домѣ № 7, симъ объявляетъ, что на удовлетвореніе, претензіи жены С.-Петербургскаго мѣщанина Софіи Фоминишны Лешбиной въ суммѣ 15,801 руб. $60^1/_2$ коп. по закладной, съ шестью процентами съ 27. Января 1880 г. и судебныхъ издержекъ 660 руб. 28 коп., вдовы надворной совѣтницы Жозефины Бончевской въ суммѣ 1000 руб. съ процентами и другихъ лицъ будетъ производиться Декабря 14. дня 1883 года въ 10 часовъ утра, въ залѣ засѣданій при 5. отдѣленіи С.-Петербургскаго окружнаго суда, второй публичный торгъ на недвижимое имѣніе принадлежащее С.-Петербургскому мѣщанину Александру Дмитріевичу Кобызеву заключающееся въ каменномъ двухъ-этажномъ съ жилымъ подваломъ домѣ, съ надворнымъ деревяннымъ двухъ-этажнымъ съ жилымъ чердачнымъ помѣщеніемъ, флигелемъ и камменными службами и съ землею, мѣрою $343^2/_3$ кв. саж. состоящее въ г. С.-Петербургѣ, Петербургской части, 1 участка по Александровскому проспекту, подъ № по табелямъ 1846 года 461а, 1874 г. 134 и полицейскомъ 19. Имѣніе заложено въ С.-Петербургскомъ городскомъ кредитномъ обществѣ въ суммѣ 33,800 руб. и затѣмъ у Лешбиной въ вышепоказанной суммѣ и будетъ продоваться въ цѣломъ составѣ. Для первыхъ торговъ имущество это было оцѣнено въ 50,000 руб.; на вторыхъ же торгахъ, на основ. 1182 ст. уст. гр. суд., можетъ быть продано и ниже оцѣнки. № 1392. 3

Судебный приставъ С.-Петербургскаго окружнаго суда Вѣхняковскій, жительствующій Нарвской части, 2 участка, по 11. ротѣ, въ домѣ № 7, симъ объявляетъ, что на удовлетвореніе претензій: Минскаго мѣщанина Семена Осипова Шафира въ суммѣ 1500 р. съ процентами съ 1. Марта 1883 г. и 2 процен. вознагражденіемъ, и Псковскаго мѣщанина Николая Петрова Окунева въ суммѣ 1000 руб. съ процентами съ 12. Апрѣля 1883 г. и 2 процент. съ капитальной суммы вознагражденіемъ, будетъ производиться Декабря 14. дня 1883 года съ 10 часовъ утра, въ залѣ засѣданій при 5. отдѣленіи С.-Петербургскаго окружнаго суда, публичная продажа недвижимаго имѣнія, принадлежащаго купцу Ивану Алексѣевичу Воронцову заключающагося въ каменномъ по лицу четырехъ этажномъ а по двору трехъ этажномъ домѣ съ надворными деревянными службами и съ землею, мѣрою 100 кв. с. состоящаго въ гор. С.-Петербургѣ, Нарвской части, 2 участка, по 11 ротѣ Измайловскаго полка, подъ №№ по табели 1846 г. — 201, а 1874 г. — 348 и полицейскимъ — 5. Имѣніе это заложено въ С.-Петербургскомъ городскомъ кредитномъ обществѣ въ суммѣ 44,800 руб. и у Абатурова въ суммѣ 5500 руб. и будетъ продаваться въ цѣломъ составѣ. Торгъ начнется съ оцѣночной суммы 50,000 рублей. № 1612. 3

Судебный приставъ С.-Петербургскаго окружнаго суда Галаховъ, жительствующій Рождественской части, 2. участка, по Слоновой улицѣ въ домѣ подъ № 13, симъ объявляетъ, что на удовлетвореніе претензіи Нарвскаго гражданина Александра Егоровича Горста въ суммѣ 6000 руб. съ процентами съ 24. Ноября 1878 г .и потомственнаго почетнаго гражданина Ивана Евимовича Морозова въ суммѣ 6000 руб. съ процентами съ 24. Іюня 1879 года будетъ производиться Декабря 14. дня 1883 года съ 10 часовъ утра, въ залѣ засѣданій при 5. отдѣленіи С.-Петербургскаго окружнаго суда, публичная продажа недвижимаго имѣнія, принадлежащаго потомственному почетному гражданину Евгенію Григорьевичу Григорьеву, заключающагося въ двухъ-этажномъ каменномъ и одно-э ажномъ деревянномъ домахъ, со всѣми при нихъ строеніями и землею въ количествѣ $11,448^1/_3$ квар. саж., состоящаго въ С.-Петербургѣ, Александро-Невской части, 3 участка, по Кіевской улицѣ, подъ № по табелямъ 1846 г. 451, а 1874 г. 631 и полицейскими 299 и 8. Имѣніе заложено а) у Нарвскаго гражданина Горста въ суммѣ 6000 руб. б) у потомственнаго почетнаго гражданина Морозова въ суммѣ 6000 руб., в) въ С.-Петербургскомъ городскомъ кредитномъ обществѣ въ суммѣ 3500 руб. и г) у г. Когана въ суммѣ 22,000 руб. и будетъ продаваться въ цѣломъ составѣ. Торгъ начнется съ оцѣночной суммы 93,000 руб. № 1340. 3

Псковское Губернское Правленіе, согласно постановленію, состоявшемуся 23. Сентября, объявляетъ, что въ присутствіи Псковской казенной палаты 29. Октября 1883 г. имѣетъ быть произведенъ публичный торгъ, съ узаконенною чрезъ три дня переторжкою, на поставку въ предстоящемъ 1884 г. провіанта и продуктовъ для здоровыхъ и болоныхъ преступниковъ Псковской временной каторжной тюрьмы, а также фуража для тюремной лошади, а именно, провіанта: муки ржаной 930 четвертей, вѣсомъ каждая 7 пуд. 10 фун., безъ куля, крупъ гречневыхъ 58 четвертей 1 четверикъ и соли 186 пуд., продуктовъ: головъ говяжьихъ 200 штукъ, ливеровъ 400, сала говяжьяго 40 пуд., снѣтковъ сухихъ 100 пуд., масла постнаго 60 пуд., муки пшенной 3 сорта 100 пуд., гороху 20 пуд., крупъ ячныхъ 200 пуд., солоду ржанаго 120 пуд., перцу 35 фун., лавроваго листу 30 фун., луку рѣпчатаго 2 четверика, провіанта и продуктовъ для больныхъ преступниковъ, находящихся въ больницѣ тюрьмы: муки ржаной 36 четвертей, соли 25 пуд., мяса свѣжаго отъ филе 120 пуд., крупъ пшенныхъ 25 пуд., муки пшенной 2 сорта для печенія булокъ 200 пуд., крупъ овсяныхъ 40 пуд., дрожжей 50 фун., молока 5000 бутылокъ, уксусу 200 бутылокъ, горчицы 2 пуд. и луку рѣпчатаго 1 четверикъ и фуража для лошади каторжной тюрьмы: сѣна 182 пуд. 20 фун., овса 14 четвертей 2 четверика и $^{15}/_{30}$ гарнца. Поставка поименованныхъ предметовъ, по справочнымъ цѣнамъ, обойдется до 12,900 руб. № 8217. 2

Минское Губернское Управленіе Государственными Имуществами объявляетъ, что на основаніи ст. 245, Св. Зак. т. VIII Уст. лѣснаго, назначены въ настоящемъ 1883 году окончательные торги, безъ переторжки, на продажу лѣсныхъ матеріаловъ изъ казенныхъ дачъ и корабельныхъ рощъ Минской губерніи, въ нижеслѣдующихъ мѣстахъ:

По 2. Бобруйскому лѣсничеству. — I. 21. Октября въ Бобруйскомъ уѣздномъ полицейскомъ управленіи. Для рубки съ учетомъ по площади, изъ дачъ: Брожской, въ сосновыхъ насажденіяхъ: кв. 102, уч. 20, лѣс. 1 1881 г., 2 дес. 950 саж., оцѣн. 147 руб.; кв. 119, уч. 18, лѣс 1 1881 г., 4 дес. 1100 саж., оцѣн. 111 руб.; кв. 121, уч. 19, лѣс. 1 1881 г., 5 дес. 1125 саж., оцѣн. 168 р.; кв. 139, уч. 5, лѣс. 1 1881 г., 2 дес. 600 саж., оцѣн. 192 р.; кв. 140, уч. 18 и 22, лѣс. 1 1881 г., 8 дес. 450 саж., оцѣн. 1279 руб.; кв. 141, уч. 27, лѣс. 1 1881 г., 6 дес. 150 саж., оцѣн. 256 руб.; кв. 156, уч. 1, лѣс. 1 1881 г., 4 дес. 200 саж., оцѣн. 168 руб.; кв. 160, уч. 2, лѣс. 1 1881 г., 11 дес. 600 саж., оцѣн. 1558 руб.; кв. 162, уч. 3, лѣс. 1 1881 г., 8 дес., оцѣн. 1649 руб.; кв. 163, уч. 17, лѣс. 1 1881 г., 2250 саж., оцѣн. 96 руб.; кв. 182, уч. 5, лѣс. 1 1881 г., 5 дес. 1350 саж., оцѣн. 331 р.; кв. 184, уч. 1, лѣс. 1 1881 г., 1 дес. 750 саж., оцѣн. 136 руб.; кв. 207, уч. 3 и 5, лѣс. 1 1881 г., 1 дес. 1700 саж., оцѣн. 158 р.; кв. 207, уч. 13, лѣс. 1 1881 г., 3 дес. 150 саж., оцѣн. 488 руб.; кв. 213, уч. 22, лѣс. 1 1881 г., 2 дес. 350 саж., оцѣн. 273 руб.; кв. 247, уч. 14, лѣс. 1 1881 г., 2 дес. 2300 саж., оцѣн. 228 р.; кв. 247, уч. 16, лѣс. 1 1881 г., 3 дес. 500 саж., оцѣн. 246 руб.; кв. 260, уч. 6, лѣс. 1 1881 г., 8 дес. 100 саж., оцѣн. 451 руб.; кв. 261, уч. 4, лѣс. 1 1881 г., 9 дес. 300 саж., оцѣн. 860 руб.; кв. 261, уч. 4, лѣс. 1 1881 г., 7 дес. 500 саж., оцѣн. 508 руб.; кв. 262, уч. 6, лѣс. 1 1881 г., 4 дес. 2200 саж., оцѣн. 290 руб. Горѣлый лѣсъ: кв. 34, лѣс. 1 1881 г., 5 дес. 2394 саж., оцѣн. 848 р.; кв. 58, лѣс. 2 1881 г., 9 дес. 872 саж., оцѣн. 686 руб.; лѣс. 3 1881 г., 12 д. 1486 с., оцѣн. 1220 руб.; лѣс. 4 1881 г., 9 дес. 1584 саж., оцѣн. 280 р.; лѣс. 5 1881 г., 5 дес., оцѣн. 276 руб. и лѣс. 6 1881 г., 7 дес. 2000 саж., оцѣн. 1167 р.; кв. 35, лѣс. 7 1881 г., 15 дес. 1085 саж., оцѣн. 542 руб.; кв. 184, лѣс. 8 1881 г., 4 дес. 2044 саж., оцѣн. 120 руб. и кв. 3, ч. II, лѣс. 9 1881 г., 1 дес. 1847 саж., оцѣн. 2 руб. Въ липовыхъ и смѣшанныхъ насажденіяхъ: кв. 159, уч. 4, лѣс. 1 1881 г., 4 дес. 500 саж., оцѣн. 694 руб.; кв. 160, уч. 4, лѣс. 1 1881 г., 1 дес. 1000 саж., оцѣн. 232 руб.; кв. 160 уч. 2, лѣс. 1 1881 г., 2 дес. 200 саж., оцѣн. 519 руб.; кв. 208, уч. 5, лѣс. 1 1881 г., 6 дес. 100 саж., оцѣн. 1101 р.; кв. 209, уч. 2, лѣс. 1 1881 г., 9 дес. 1900 саж., оцѣн. 4348 руб.; кв. 210, уч. 8, лѣс. 1 1881 г., 13 дес. 200 саж., оцѣн. 3146 р.; кв. 212, уч. 8, лѣс. 1 1881 г., 6 дес., оцѣн. 415 руб.; кв. 213, уч. 12, лѣс. 1 1881 г., 5 дес. 200 саж., оцѣн. 798 руб.; кв. 213, уч. 23, лѣс. 1 1881 г., 1500 саж., оцѣн. 20 руб.; кв. 214, уч. 18, лѣс. 1 1881 г., 4 дес. 1700 саж., оцѣн. 767 р.; кв. 233, уч. 8, лѣс. 1 1881 г., 10 дес. 300 саж., оцѣн. 1464 руб.; кв. 234, уч. 2, лѣс. 1 1881 г., 13 дес. 1450 саж., оцѣн. 1850 руб. и кв. 235, уч. 1, лѣс. 1 1881 г., 2 дес. 1250 саж., оцѣн. 512 руб. и въ дубовыхъ насажденіяхъ: кв. 40, ч. II, уч. 9, лѣс. 1 1881 г., 5 дес. 1900 саж., оцѣн. 835 руб. и Шипиловичской 2., уроч. Храпово, лѣс. 1 1878 г., 5 дес. 570 саж., оцѣн. 1346 руб. Для рубки съ учетомъ по числу пней, изъ Яминской дачи, уроч. Нивное, лѣс. 1 1881 г., 21 дес., заклейменныхъ и заномерованныхъ 128 дубовыхъ и 766 липовыхъ деревъ и 13 к. саж. дубовыхъ дровъ, оцѣн. 1284 руб. Для распродажи тѣхъ лѣсосѣкъ и участка, которые останутся непроданными на вышеозначенныхъ торгахъ, назначаются вторичные торги 24. Ноября въ томъ же полицейскомъ управленіи.

По 2. Борисовскому лѣсничеству. — II. 27. Октября въ Велятичскомъ волостномъ правленіи. Для рубки съ учетомъ по площади, изъ Кунцевской дачи, лѣс. 3 1873 г., 3 дес. 29 саж., оцѣн. 124 руб. Для рубки съ учетомъ по числу пней, изъ дачъ: Городокской, уч. 1 1883 г., 49 дес. 500 саж., заклейменныхъ и заномерованныхъ перестойныхъ 100 сосновыхъ деревъ, оцѣн. 163 руб. и уч. 2 1883 г., 5 дес. 420 саж., заклейменныхъ и заномерованныхъ перестойныхъ 40 еловыхъ деревъ, оцѣн. 33 руб.; Богдановской, уроч. Слѣпетище, уч. 1 1883 г., лит. А, 65 дес. 1680 саж., заклейменныхъ и заномерованныхъ перестойныхъ 707 сосновыхъ и 20 еловыхъ деревъ, оцѣн. 1213 руб. и уроч. Слѣпетище, уч. 1 1883 г., лит. Б, 34 дес. 720 саж., заклейменныхъ и заномерованныхъ перестойныхъ 336 еловыхъ, 57 сосновыхъ, 4 ясеневыхъ и 3 вленовыхъ деревъ, оцѣн. 595 руб. и Ратутической, уроч. Зеленая Пуща, уч. 1 1883 г., 24 дес. 2242 саж., заклейменныхъ и заномерованныхъ перестойныхъ 203 сосновыхъ и 17 еловыхъ деревъ, оцѣн. 278 руб. Для распродажи лѣсосѣки и участковъ, которые останутся непроданными на вышеозначенныхъ торгахъ, назначаются вторичные торги 17. Ноября въ Борисовскомъ уѣздномъ полицейскомъ управленіи.

По 2. Рѣчицкому лѣсничеству. — III. 17. Октября въ Рѣчицкомъ уѣздномъ полицейскомъ управленіи. Для рубки съ учетомъ по числу пней, изъ Лубенякской дачи, кв. 11, всѣ участки 1881 г., 89 дес. 350 саж., заклейменныхъ и заномерованныхъ 53 дубовыхъ и 12 сосновыхъ деревъ и 29,79 куб. саж. осмала, оцѣн. 757 руб. Въ случаѣ непродажи этого участка на вышеозначенныхъ торгахъ, назначаются вторичные торги 23. Ноября въ томъ же полицейскомъ управленіи.

По Игуменскому лѣсничеству. — IV. 25. Октября въ Игуменскомъ уѣздномъ

полицейскомъ управленіи. Для рубки съ учетомъ по цнямъ, изъ Гребенской корабельной рощи, кв. 1, уч. 9 1880 г., 59 дес., заклейменныхъ и заномерованныхъ перестойныхъ 361 сосновое дерево, оцѣн. 360 руб. и кв. 1, 2, 3, 4 и 5 заклейменныхъ буреломныхъ 21 сосновое дерево, оцѣн. 61 руб. Для продажи тѣхъ участковъ, которые останутся непроданными на вышеозначенныхъ торгахъ, назначаются вторичные торги 22. Ноября въ Пуховичскомъ волостномъ правленіи.

Подробныя оцѣночныя вѣдомости назначеннымъ въ продажу лѣсосѣкамъ, дѣлянкамъ и выборочнымъ участкамъ, а также условія настоящей продажи можно разсматривать ежедневно, кромѣ воскресныхъ и праздничныхъ дней: въ Минскомъ управленіи Государственными Имуществами, у мѣстныхъ лѣсничихъ и во всѣхъ тѣхъ полицейскихъ управленіяхъ и волостныхъ правленіяхъ, въ которыхъ назначено производство торговъ.

Торги въ вышеозначенныхъ мѣстахъ начнутся въ 12 часовъ дня.

При семъ поставляется въ извѣстность:

1) Торгъ будетъ производиться отдѣльно на каждую, подъ особымъ номеромъ, показанную по оцѣночной вѣдомости, продажную единицу, лѣсосѣку, дѣлянку и выборочный участокъ.

2) Торгъ будетъ производиться устно и запечатанными объявленіями.

3) Для торга устнаго не требуется подачи особыхъ объявленій о желаніи торговаться; въ замѣнъ этихъ объявленій, желающіе торговаться устно, явившись къ торгамъ, подписываютъ, до начала торга, экземпляръ условій, соотвѣтствующихъ родамъ продажъ по способу учета, съ обозначеніемъ количества представляемаго залога.

4) Представляемыя, или присылаемыя къ торгу запечатанныя объявленія должны быть составлены по правиламъ, постановленнымъ въ ст. 1909 и 1910, т. X части I Св. Зак. (изд. 1857 г.) съ обозначеніемъ выдаваемыхъ цѣнъ прописью, отдѣльно по каждой единицѣ, показанной по настоящему объявленію подъ особымъ номеромъ. Пріемъ запечатанныхъ объявленій оканчивается въ 12 часовъ дня того числа, въ который назначенъ торгъ. Объявленія поступившія послѣ этого срока, а также и составленныя съ отступленіемъ отъ указанныхъ правилъ будутъ считаться недѣйствительными.

5) Надбавка принимается общею суммою на оцѣнку.

6) Въ залогъ должно быть представлено, при устномъ торгѣ 10% съ оцѣночной суммы, а при торгѣ запечатаннымъ объявленіемъ 10% съ выдаваемой суммы. Лица, торговавшіяся устно и оставившія торгъ за собою, обязаны по окончаніи торговъ, не выходя изъ присутствія, дополнить представленный къ торгу залогъ, до размѣра 10% съ выданной ими на торгахъ окончательной цѣны. Крестьяне могутъ въ замѣнъ залоговъ представлять при покупкѣ лѣса обществами — мірскіе приговоры о взаимномъ другъ за друга ручательствѣ; при покупкѣ товариществами — круговое другъ за друга ручательство; при покупкѣ отдѣльными крестьянами-домохозяевами — ручательства благонадежныхъ членовъ того же общества, на основаніяхъ, объявленныхъ крестьянамъ чрезъ волостныя правленія.

7) Въ залогъ принимаются: наличныя деньги и Государственныя процентныя бумаги.

8) Въ количествѣ, качествѣ и степени годности продоваемаго лѣса — на то или другое техническое употребленіе желающіе торговаться должны убѣдиться, на мѣстѣ — въ натурѣ, лично или чрезъ своихъ агентовъ, за симъ никакихъ жалобъ на недостатокъ и негодность лѣса принимаемо не будетъ. За осмотромъ рекомендуется обращаться къ мѣстнымъ лѣсничимъ, по распоряженію которыхъ мѣстная лѣсная стража обязана немедлено указывать назначенные въ продажу лѣсосѣки, дѣлянки и выборочные участки.

9) Уборка вершинъ, сучьевъ, коры, щепы и прочаго хлама, возлагается на покупателя, и въ обезпеченіе этаго обязательства долженъ быть представленъ, при взятіи билета на рубку, залогъ въ размѣрѣ суммы, исчисленной по оцѣночнымъ вѣдомостямъ лѣсосѣкамъ, дѣлянкамъ и выборочнымъ участкамъ, назначеннымъ въ продажѣ въ 1883 году.

10) По состоявшимся продажамъ заключается съ покупателемъ договоръ на печатномъ экземплярѣ условій, соотвѣтствующихъ родамъ продажъ по способу учета, немедленно по утвержденіи торговъ; при чемъ взыскиваются установленныя, по продажной цѣнѣ, гербовыя пошлины.

11) Торги утвеждаются, при продажѣ въ однѣ руки: — не свыше 1000 р. уѣзднымъ торговымъ присутствіемъ не свыше 10,000 р. управляющимъ Государственными Имуществами; не свыше 30,000 р. начальникомъ губерніи. № 6118. 2

Минскъ, 20. Сентября 1883 г.

За Инф. Вице-Губернатора:

старшій совѣтникъ:

М. Цвингманъ

Секретарь: П. Давиденковъ

Неоффиціальная Часть. Nichtofficieller Theil.

Einladung.

Die Herren Mitglieder des Börsen-Vereins werden hierdurch vom Rigaschen Börsen-Comité aufgefordert,

Freitag, den 14. October 1883, Vormittags 11 Uhr, im oberen Börsensaale

sich einzufinden.

Tagesordnung:

1) Anschaffung eines neuen Baggers und dreier eiserner Prähme;
2) Versicherung der dem Börsenverein gehörenden Dampfer und Bagger.

Der Börsen-Comité macht hierbei zugleich darauf aufmerksam, daß nach § 7 des Allerhöchst bestätigten Statuts der Rigaer Börse **sämmtliche** Börsen-Vereinsglieder den General-Versammlungen des Vereins beizuwohnen haben, mithin auch alle zum Börsen-Verein gehörigen Glieder eines Handlungshauses zu den General-Versammlungen zu erscheinen verpflichtet sind, oder der statutenmäßigen **Pön** unterliegen, falls sie ohne triftige Gründe ausbleiben.

Riga, den 7. October 1883. **Der Rigaer Börsen-Comité.**

VII. Abrechnung der IV. Werroschen Sterbe-Kasse.

	Einnahme.	Rbl.	K.
An	Kassenbestand vom vorigen Jahr	4349	14
„	3 Beiträgen von je 80 Mitgliedern	1200	—
„	Einsehreibegeld von 6 Mitgliedern . . . . . . à 2	12	—
„	Einschreibegeld von 4 Candidaten . . . . . . à 3	12	—
„	erzielten Renten	211	35
		5784	49

	Ausgabe.	Rbl.	K.
Per	3 Sterbequoten ausgez. à 330	990	—
„	Rückzahlung von 99 Beiträgen an 4 ausgetretene Mitglieder . . . . . . à 5	495	—
„	Kassirer-Honorar	15	—
„	Inserate und Drucksachen .	13	52
„	Porto u. Canzleibedürfnisse	5	—
„	Saldo Vortrag	4265	97
		5784	49

Bilance pro 1882/83.

An actives Vermögen der Casse 4265 97	Per Vermögen der Kasse . . . 4265 97
Rubel 4265 97	Rubel 4265 97

Werro, den 1. September 1883.

Directoren: **N. Nagel. H. Struck. A. W. Frey.**

Revidenten: **A. Steding. G. Terepson. F. Krause.**

Notiz.

In Folge des Mißbrauches, welcher nicht nur in Deutschland, sondern auch in England mit dem Nachschlagen von Stempeln berühmter Fabriken betrieben wird, habe ich meinerseits mich veranlaßt gefunden, um unser einheimisches Publicum vor dergleichen Betrügereien zu schützen, mit einem der ältesten und berühmtesten Sheffielder Fabrikanten die Uebereinkunft zu treffen, daß fortan diese Fabrik alle Werkzeuge für mein Englisches Magazin nur mit meiner mir eigenthümlich zugehörenden Corporations-Märke stempeln wird, als:



Für alle mit diesem Stempel versehenen Artikel bin ich im Stande Garantie für gute Qualität zu übernehmen, und finden meine geehrten Abnehmer zur Sicherheit in jedem Packen obige Notiz mit meiner Namens-Unterschrift.

J. Redlich,
Riga & Sheffield

Riga-vorstädtische Gesellschaft gegens. Versicherung von Gebäuden gegen Feuer.

Ordentliche General-Versammlung,

Freitag, den 21. October 1883, 6 Uhr Abends, im Saale der **St. Johannis-Gilde.**

Tagesordnung: 1) Bericht über die Revision der Gebäude in Riga,
2) Voranschlag der Einnahmen und Ausgaben für das Jahr 1884.

Anmerkung: die Eintrittskarten für die General-Versammlung sind an den Werktagen im Bureau der Gesellschaft: gr. Fuhrmannsstraße Nr. 15a, von 10 Uhr Morgens bis 1 Uhr Nachmittags in Empfang zu nehmen.

Riga, den 7. October 1883.

Die Verwaltung.

Die **Rigaer Stadt-Disconto-Bank** erklärt hierdurch den am 12. Februar 1880 unter der Nr. 5006 auf den Namen der Frau **J. Seuberlich** ausgestellten **Einlage-Schein IV**, groß hundert Rubel (R. 100 —) auf Grund des § 34 des Statuts der Rigaer Stadt-Disconto Bank für **mortificirt**.

Riga, den 4. October 1883.

Publication.

Unterzeichnete Direction macht hierdurch bekannt, daß, um **Versicherungen zu beschleunigen,** der Livländische gegenseitige Feuer-Assecuranz-Verein Gegenstände auch **provisorisch zur Versicherung nimmt** und zwar hat bei einer solchen **provisorischen Versicherung** der Assecurat für **Gebäude** und **Inventar: 4 Rbl. pro Mille** und für **landwirthschaftliche Producte: 5 Rbl. 50 Kop. pro Mille** der Versicherungssumme als **„Depositum"** der Estnischen Districts-Direction des Livländischen Güter-Credit-Vereins, und während der Ferien der letzteren der Direction des Livländischen gegenseitigen Feuer-Assecuranz-Vereins **einzusenden. Das Directorium ist verpflichtet,** spätestens **einen Monat nach Empfang des Versicherungsantrages** die **definitive Prämienberechnung** den Assecuraten zu übersenden. Wenn letztere binnen weiteren **2 Monaten nach Absendung der Prämienberechnungen** und **Zahlungsanweisungen** die provisorische Versicherung **nicht** zur **definitiven** machen, **erlischt** die Versicherung **3 Monate a dato der Empfangnahme des Depositum** und wird dieses in seinem ganzen Umfange als Zahlung angesehen. Wird die **definitive Zahlung** in **Dorpat** gemacht, so **erfolgt die Zurückerstattung des Depositum sofort,** wird dieselbe jedoch in **Riga** oder **Arensburg** geleistet, so **erhält** der **Assecurat** sein **Depositum** erst **zurück,** nachdem diese Direction die **Anzeige** von der definitiven Einzahlung erhalten hat. Im letzteren Falle werden die Assecuraten ersucht, ihre genaue Adresse für Geldsendungen anzugeben. Nr. 1801.

Dorpat, den 30. September 1883.

Die Direction des Livl. gegens. Feuer-Ass.-Vereins.

Vom

Rigaschen Kahalsamte

werden die stimmberechtigten Glieder der Rigaschen Hebräergemeinde hierdurch aufgefordert, behufs **Prüfung der Rechenschaftsablegung des Kahalsamtes pro 1881 und 1882** sich am 17. October dieses Jahres, präcise 6 Uhr Abends, im Localr des Kahalsamts einfinden zu wollen.

Zufolge der bei der **Pernauer Gemeindebank** Seitens des zur Hallick'schen Gemeinde verzeichneten Bauern **Jaan Kalpus** gemachten Anzeige ist der auf seinen Namen ausgestellte **Einlageschein** genannter Bank, d. d. 19. März 1876 sub Litt. F. Nr. 1166, groß Rbl. 300 — **gestohlen worden.**

Auf Grund der § 30 und 35 der Normalstatuten für Gemeindebanken bringt die Pernauer Gemeindebank solches zur öffentlichen Kenntniß und erklärt den qu. Einlageschein für ungiltig und werthlos.

Peruau, den 28. September 1883.

Nachstehende örtliche Legitimationen sind von den Eigenthümern als verloren aufgegeben und werden daher die etwaigen Finder derselben hierdurch aufgefordert, diese Legitimationen ungesäumt bei der Rigaschen Steuerverwaltung, resp. bei dem Rigaschen Passbüreau abzuliefern.

Die von der Rigaschen Steuerverwaltung dem Rigaschen Arbeiterokadisten Taraß Jacowlew am 16. April 1880 sub Nr. 1712 ertheilte, bis znm 1. Juni 1880 giltige Legitimation.

Die von der Rigaschen Steuerverwaltung dem Rigaschen Arbeiterokladisten Iwan Agafonow Rübakow am 27. Februar 1879 sub Nr. 97 ertheilte, bis zum 15. April 1879 giltige Legitimation.

Das Paßbüreaubillet der zu Bjalostok verzeichneten Chale Sara Bittermann, d. d. 30. December 1882, giltig auf einen Monat.

Das Paßbüreaubillet des zum Gute Kalwen verzeichneten Jacob Janneneek, d. d. 26. Juli 1882 Nr. 3091, giltig auf einen Monat.

Das Paßbüreaubillet des zu Enwalk verzeichneten Ebräers Scholom Bilweld, d. d. 22. September 1883 Nr. 1260, giltig bis zum 26. November 1883.

Редакторъ А. Клингенбергъ.

Печатано въ Лифляндской Губернской Типографіи въ Ригѣ (въ заказъ).